TOWNSEND THAI PROJECT

INITIAL HOUSEHOLD SURVEY, 1997

Questionnaire

[Thai Version]

Copyright © The Townsend Group, 1997
All rights reserved

02025

รูปแบบความเจริญเติบโต และความไม่เท่าเทียมกันทางเศรษฐกิจ ประเทศไทย

แบบสอบถามครัวเรือน (Initial Survey)

(Household 12)

7 มีนาคม 2540
(7 March 1997)

สารบัญ

หัวข้อเรื่อง หน้า

I. การกำหนดลักษณะของครัวเรือน (Household Identification) 1
II. การตอบสนองต่อความเสี่ยง (Risk Response) 3
III. การจัดอันดับหมู่บ้านและความคิดเห็น (Village Ranking and Opinion) 9
IV. องค์ประกอบของครัวเรือน (Household Composition) 11
V. การประกอบอาชีพ (Occupation) 15
VI. ประวัติการประกอบอาชีพ (Occupation History) 17
VII. ลูกที่ไม่ได้อาศัยอยู่ในบ้านหลังนี้ (Children Living Outside the House) 19
VIII.รูปแบบการอยู่อาศัย (Residential Patterns) 21
IX. ลักษณะของพ่อแม่ (Parents' Characteristics) 24
X. มรดก (Inheritance) 26
XI. .ทรัพย์สินของครัวเรือน (Household Assets) 27
XII. ทรัพย์สินการเกษตร (Agricultural Assets) 29
XIII. ธุรกิจของครัวเรือน (Household Business) 34
XIV. บ้านเรือนและการถือครองที่ดิน (Housing and Landholdings) 40
XV. ค่าใช้จ่าย (Expenditure) 49
XVI. รายได้ของครัวเรือน (Income) 51
XVII. การกู้ยืม (Borrowing) 58
XVIII. การให้กู้ (Lending) 62
XIX. เงินออม (Savings) 67
XX. คำถามทั่วไป (General Questions) 69
XXI. สถานการณ์สมมุติ (Hypothetical Situation) 71
XXII. สถาบันและองค์กร (Institutions and Organizations) 73

I. การกำหนดลักษณะของครัวเรือน Household Identification

(บันทึกโดยผู้ควบคุม)

CVR1A จังหวัด	**CVR1A** [ ]
CVR1B อำเภอ	**CVR1B** [ ]
CVR1C ตำบล	**CVR1C** [ ]
CVR1D หมู่บ้าน	**CVR1D** [ ]
CVR1E หมายเลขครัวเรือน	**CVR1E** [ ]
CVR1F ผู้ควบคุม	**CVR1F** [ ]

(เหตุผลของการมาพบ บันทึกโดยผู้สัมภาษณ์ บันทึก CVR2D และ 2F เมื่อจบการสัมภาษณ์)

CVR2A ผู้สัมภาษณ์	CVR2B พบครั้งที่	CVR2C เวลาเริ่มต้น	CVR2D เวลาสิ้นสุด	CVR2E วัน/เดือน ที่สัมภาษณ์	CVR2F ผลของการมาพบ
0A07	1	16.25	16.25	05/05/40	1
0A07	2	6.57	8.00	06/05/40	11

CVR2F รหัส-ผลของการมาพบ repair code

1 - เสร็จสมบูรณ์ 7 - ไม่สามารถติดต่อสมาชิกในครัวเรือนได้ 11 - อื่น ๆ (ระบุ) CVR2FO แก้ไข code

3 - เสร็จสมบูรณ์บางส่วน 9 - สมาชิกในครัวเรือนไม่สามารถให้ข้อมูลได้

5 - ครัวเรือนปฏิเสธการให้สัมภาษณ์

(ข้อมูลการสัมภาษณ์: บันทึกโดยของผู้ควบคุมหรือผู้ตรวจแบบสอบถาม บันทึก CVR3D 3F และ 3G เมื่อสิ้นสุดการตรวจแบบ)

CVR3A ผู้ตรวจแบบสอบถาม	CVR3B ตรวจครั้งที่	CVR3C เวลาเริ่มต้นการตรวจ	CVR3D เวลาสิ้นสุดการตรวจ	CVR3E วันที่ตรวจ (วัน/เดือน)	CVR3F ผลการตรวจแบบสอบถาม	CVR3G สั่งให้ดำเนินการ
0A02	1	19.40	21.00	06/05	3	D
0A02	2	08.22	08.30	07/05	1	1

CVR3F ผลการตรวจ

1 - พร้อมเข้าข้อมูล 5 - แบบสอบถามยังไม่เสร็จสมบูรณ์ 9 - อื่น ๆ (ระบุ) CVR3FO_____

3 - ต้องพบผู้สัมภาษณ์ 7 - แนะนำให้หาครัวเรือนใหม่แทน

CVR3G การดำเนินการ repair code

1 - ส่งเข้าข้อมูล 5 - ให้จัดครัวเรือนใหม่ทดแทน (บันทึกหมายเลขครัวเรือนที่นำมาทดแทน)

3 - ให้สัมภาษณ์ครัวเรือนเดิมอีกครั้ง (บันทึกส่วนที่ต้องทำซ้ำ) 7 - อื่น ๆ (ระบุ) CVR3GO แก้ไข code

CVR4 บ้านเลขที่ (บ้านเลขที่ของผู้ให้สัมภาษณ์)	**CVR4** [106]

CVR5 ชื่อหัวหน้าครัวเรือน นายน้อย มาตาเดอม **CVR5 Translation** TR NOI MATADOEH

CVR6 ชื่อผู้ตอบแบบสอบถาม นายบัวเงิน มาตาเดอม (ถ้าผู้ตอบเป็นหัวหน้าครัวเรือนให้เขียนคำว่า "หัวหน้า" และให้บันทึกชื่อลงในหัวข้อที่ IV คอลัมน์ HC1 ของตารางองค์ประกอบครัวเรือนในหน้า 12 ด้วย)

CVR6 Translation MR. BUANGEN MATADOEH

CVR7 ความสัมพันธ์ของผู้ตอบแบบสอบถามกับหัวหน้าครัวเรือน (ให้บันทึกลงในหัวข้อที่ IV คอลัมน์ HC3 ของตารางองค์ประกอบของครัวเรือน ในหน้าที่ 12 ด้วย) **รหัส-ความสัมพันธ์กับหัวหน้าครัวเรือน** 1- หัวหน้าครัวเรือน 9 - ลูกเขยหรือลูกสะใภ้ 3- คู่ครองหัวหน้าครัวเรือน 11- หลาน 5- น้องชาย หรือน้องสาว/พี่ชายหรือพี่สาว 13 - พ่อ แม่ 7-ลูกสาวหรือลูกชาย 15 - สมาชิกคนอื่นในครัวเรือน (ระบุ) CVR7O1____ 17 - ไม่ใช่สมาชิกครัวเรือน (ระบุ) CVR7O2_____	**CVR7** [3]
CVR7O1 Translation _____	**CVR7O2 Translation** _____
CVR8 ให้บันทึกหมายเลขสมาชิกในครัวเรือนของผู้ตอบแบบสอบถาม จากหน้า 12 คือหมายเลขใด	**CVR8** [2]
CVR9 เพศของผู้ตอบแบบสอบถาม (1 - ชาย 3 - หญิง) (บันทึกคำตอบ CVR9 ลงในหัวข้อที่ IV คอลัมน์ HC3 ของตารางองค์ประกอบของครัวเรือน ในหน้าที่ 11 ด้วย)	**CVR9** [3]
CVR10 หัวหน้าครัวเรือนอยู่ในหมู่บ้านนี้มากี่ปีแล้ว	**CVR10** [40]
CVR11 สถานภาพการสมรสในปัจจุบันของหัวหน้าครัวเรือนคืออะไร (ถ้าตอบ 1 ให้ข้ามไป CVR13) 1- ยังไม่เคยแต่งงาน (โสด) 5- แต่งงานและแยกกันอยู่ 3- แต่งงาน และอยู่ด้วยกัน 7- หย่าร้าง 9- หม้าย	**CVR11** [3]
CVR12 คู่ครองของหัวหน้าครัวเรือนอยู่ในหมู่บ้านนี้มากี่ปีแล้ว	**CVR12** [40]
CVR13 เบอร์โทรศัพท์ที่สามารถติดต่อท่านได้สะดวกที่สุด (ถ้ามีบันทึกหมายเลข ถ้าไม่มีใส่ 0 และให้ข้ามไป CVR15)	**CVR13** [0]
CVR14 โทรศัพท์เบอร์นี้เป็นของใคร 1 - ของครัวเรือนนี้ 5 - โทรศัพท์สาธารณะ 3 - ของญาติ (ระบุชื่อญาติ) 7 - อื่น ๆ ระบุ _____	**CVR14** [ ]
CVR15 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์_____	**CVR15** [xxx]
CVR15 Translation_____	
CVR16 เวลาสิ้นสุด	**CVR16** [16.30]

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK - ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

II. การตอบสนองต่อความเสี่ยง Risk Response

RR0 เวลาเริ่มต้น	**RR0** [16.30]

คำถามต่อไปนี้ อยากทราบว่าครัวเรือนของคุณทำอย่างไรเมื่อว่ามีการเปลี่ยนแปลงในสภาพความเป็นอยู่ของครัวเรือน

RR1 ในช่วง 5 ปีที่ผ่านมา ปีใดที่ครัวเรือนคุณมีรายได้ดีที่สุด **RR1** [6]
(ถ้าไม่มีการเปลี่ยนแปลงของรายได้ ให้ข้ามไปถาม ข้อ RR4)

1 - ปีที่แล้ว เม.ย. 39 - มี.ค. 40 2 - 2 ปีที่แล้ว เม.ย. 38 - มี.ค.39
3 - 3 ปีที่แล้ว เม.ย.37 - มี.ค.38 4 - 4 ปีที่แล้ว เม.ย. 36 - มี.ค. 37
5 - 5 ปีที่แล้ว เม.ย. 35 - มี.ค. 36 9 - ไม่มีการเปลี่ยนแปลงของรายได้ในช่วง 5 ปีที่ผ่านมา

RR2 เพราะเหตุใด ครัวเรือนจึงมีรายได้ดีที่สุดในปีนั้น (**บันทึกรหัสสำหรับเหตุผล 2 ข้อแรกที่ผู้ตอบแบบสอบถามกล่าวถึง**) **RR2A** [25]

ถ้าตอบอื่นๆ (รหัส 91) โปรดระบุเหตุผล ลงในช่อง **RR2AO-RR2BO**

RR2AO (ระบุ อื่น ๆ) _____ **RR2B**

RR2BO (ระบุอื่น ๆ) _____ [77]

RR2AO Translation _____

RR2BO Translation _____

11 - น้ำท่วม	35 - ค่าที่และตึกแพง	73-ทดลองปลูกพืชใหม่
13 - ฝนไม่เพียงพอ	37 - คนในครัวเรือนเสียชีวิต	75-ผลผลิตราคาดี
15 - แมลงทำลายพืชผล	39 - จำนวนวันที่ทำงานในขณะนี้น้อยลง	77-ดินฟ้าอากาศเหมาะสมกับการ
17 - ผลผลิตตกต่ำจากสาเหตุอื่นๆ	41 -เป็นปีที่แย่สำหรับกิจการของครัวเรือน	เพาะปลูก
19 - ไฟไหม้บ้านและอุปกรณ์	43 - เสียเงินจากการพนัน	79-ผลผลิตสูงจากสาเหตุอื่น
21 - ราคาผลผลิตตกต่ำ	45-ไม่สามารถชำระหนี้ได้	81-สามารถกู้ยืมได้
23 - วัตถุดิบราคาสูง	61-ค่าเล่าเรียนถูกลง	83-ที่ดินราคาสูง
25 - ค่าเล่าเรียนแพงขึ้น	63-ค่าใช้จ่ายน้อยลงจากสาเหตุอื่น ๆ	85-จำนวนวันที่ทำงานในขณะนี้
27 - ต้องการเงินเพิ่มสำหรับงานพิธีต่างๆ	65-ลูกเรียนจบและทำงานแล้ว	มากขึ้น
29 - รายได้น้อยลงเพราะเกษียณ	67 - ลูกส่งเงินกลับมา	87 - ขายผลผลิตได้มากขึ้น
31 - ค่าลงทุนสูง	69-ได้งานดีขึ้น	89 - ถูกล็อตเตอรี่
33 - ค่าใช้จ่ายเพิ่มขึ้นเพราะมีการเจ็บป่วย	71 - มีอาชีพเสริม	91 -อื่นๆ (ระบุ) RR2AO, RR2BO_____

RR3 ปีที่ดีที่สุดของครัวเรือนคุณข้างต้นนี้ ถือเป็นปีที่ดีของครัวเรือนส่วนใหญ่ในหมู่บ้านด้วยหรือไม่ (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่) **RR3** [1]

II. การตอบสนองต่อความเสี่ยง (ต่อ) Risk Response ,continued

RR4 ในช่วง 5 ปีที่ผ่านมา ปีไหนที่ครัวเรือนคุณมีรายได้น้อยที่สุด
(ถ้าไม่มีการเปลี่ยนแปลงของรายได้ในช่วง 5 ปีที่ผ่านมา **ข้ามไปข้อ RR11A)**

1 - ปีที่แล้ว เม.ย. 39 - มี.ค. 40 2 - 2 ปีที่แล้ว เม.ย. 38 - มี.ค.39
3 - 3 ปีที่แล้ว เม.ย.37 - มี.ค.38 4 - 4 ปีที่แล้ว เม.ย. 36 - มี.ค. 37
5 - 5 ปีที่แล้ว เม.ย. 35 - มี.ค. 36 9 - ไม่มีการเปลี่ยนแปลงของรายได้ในช่วง 5 ปีที่ผ่านมา

RR4 [3]

RR5 เพราะเหตุใด ครัวเรือนคุณจึงมีรายได้น้อยที่สุดในปีนั้น (<u>บันทึกรหัสสำหรับเหตุผล 2 ข้อแรกที่ผู้ตอบแบบสอบถามกล่าวถึง</u>)
ถ้าตอบอื่นๆ (รหัส 91) โปรดระบุเหตุผล ลงในช่อง **RR5AO-RR5BO**

RR5AO (ระบุอื่นๆ) _____

RR5BO (ระบุอื่นๆ) _____

RR5A [13]

RR5B [15]

RR5AO Translation _____

RR5BO Translation _____

11 - น้ำท่วม	35 - ค่าที่และตึกแพง	73-ทดลองปลูกพืชใหม่
13 - ฝนไม่เพียงพอ	37 - คนในครัวเรือนเสียชีวิต	75-ผลผลิตราคาดี
15 - แมลงทำลายพืชผล	39 - จำนวนวันที่ทำงานในขณะนี้น้อยลง	77-ดินฟ้าอากาศเหมาะสมกับการเพาะปลูก
17 - ผลผลิตตกต่ำจากสาเหตุอื่นๆ	41 -เป็นปีที่แย่สำหรับกิจการของครัวเรือน	
19 - ไฟไหม้บ้านและอุปกรณ์	43 - เสียเงินจากการพนัน	79-ผลผลิตสูงจากสาเหตุอื่น
21 - ราคาผลผลิตตกต่ำ	45-ไม่สามารถชำระหนี้ได้	81-สามารถกู้ยืมได้
23 - วัตถุดิบราคาสูง	61-ค่าเล่าเรียนถูกลง	83-ที่ดินราคาสูง
25 - ค่าเล่าเรียนแพงขึ้น	63-ค่าใช้จ่ายน้อยลงจากสาเหตุอื่น ๆ	85-จำนวนวันที่ทำงานในขณะนี้มากขึ้น
27 - ต้องการเงินเพิ่มสำหรับงานพิธีต่างๆ	65-ลูกเรียนจบและทำงานแล้ว	
29 - รายได้น้อยลงเพราะเกษียณ	67 - ลูกส่งเงินกลับมา	87 - ขายผลผลิตได้มากขึ้น
31 - ค่าลงทุนสูง	69-ได้งานดีขึ้น	89 - ถูกล็อตเตอรี
33 - ค่าใช้จ่ายเพิ่มขึ้นเพราะมีการเจ็บป่วย	71 - มีอาชีพเสริม	91 -อื่นๆ (ระบุ) RR2AO, RR2BO_____

RR6 ปีที่แย่ที่สุดของครัวเรือนคุณนั้น ถือเป็นปีที่แย่สำหรับครัวเรือนส่วนใหญ่ในหมู่บ้านด้วยหรือไม่
(1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่)

RR6 [1]

II. การตอบสนองต่อความเสี่ยง (ต่อ) Risk Response, continued

RR7 ในปีที่ครัวเรือนคุณมีรายได้น้อยที่สุดในช่วง 5 ปีที่ผ่านมา ครัวเรือนของคุณทำอะไรหรือมีการแก้ไขอย่างไรบ้าง

RR7A (ให้บันทึกคำตอบที่ผู้สัมภาษณ์ตอบเอง โดยไม่มีการอ่านชี้นำและบันทึกทุกข้อที่คำตอบนั้นเกี่ยวข้อง โดยใส่ 1 ในช่องตอบเองทันทีก่อน ถ้าไม่ตอบให้ว่าง และข้ามไป RR7B)

RR7B (และอ่านคำตอบทุกข้อที่ผู้ตอบแบบสอบถามไม่ได้พูดถึง บันทึกคำตอบทุกข้อที่เกี่ยวข้อง โดยใส่ 1 ในช่องตอบทีหลัง ถ้าไม่มีให้ใส่ 0)

RR8 การช่วยเหลือนั้นเป็นเงินหรือสิ่งของ ให้ถามคำถามนี้ เฉพาะคนที่ตอบ 1 ในข้อ 9-19 หรือ คำตอบ "อื่น ๆ" ที่เหมาะสม
การช่วยเหลือนั้นเป็นการให้เปล่า หรือต้องชำระคืน ถ้าต้องชำระคืน คุณต้องชำระคืนตามกำหนดเวลาแน่นอนหรือคุณชำระคืนเมื่อไรก็ได้ที่คุณ สามารถหามาชำระได้

รหัส - 1 - การให้เปล่า 3 - ชำระคืนเมื่อไรก็ได้ 5 - ชำระคืนตามกำหนดระยะเวลา

	การกระทำของครัวเรือน	RR7A ตอบทันที	RR7B ตอบทีหลัง	RR8 ชำระคืน
1	ขายหรือบริโภคข้าวที่เก็บไว้ในยุ้งฉาง		0	NA
2	ใช้จ่ายในครัวเรือน, อาหาร น้อยลง		0	NA
3	ใช้จ่ายในปัจจัยการผลิต น้อยลง		0	NA
4	ขายเครื่องประดับ (เพชร พลอย ทอง)		0	NA
5	ขายที่ดิน		0	NA
6	ทำงานหนักขึ้นกว่าปีปกติ		1	NA
7	ทำอาชีพเสริม		1	NA
8	ใช้เงินออมที่มี		1	NA
9	ได้รับความช่วยเหลือจากทางราชการ		0	
10	ได้รับความช่วยเหลือ (ที่ไม่ใช่เงิน) จากญาติในหมู่บ้าน		0	
11	ได้รับความช่วยเหลือเป็นเงินจากญาติในหมู่บ้าน		0	
12	ได้รับความช่วยเหลือ (ที่ไม่ใช่เงิน) จากญาติต่างหมู่บ้าน		0	
13	ได้รับความช่วยเหลือเป็นเงินจากญาติต่างหมู่บ้าน		0	
14	ได้รับความช่วยเหลือ (ที่ไม่ใช่เงิน) จากคนอื่นๆ (ที่ไม่ใช่ญาติ) ในหมู่บ้าน		0	
15	ได้รับความช่วยเหลือเป็นเงินจากคนอื่นๆ (ที่ไม่ใช่ญาติ) ในหมู่บ้าน		0	
16	ได้รับความช่วยเหลือ (ที่ไม่ใช่เงิน) จากคนอื่น (ที่ไม่ใช่ญาติ)นอกหมู่บ้าน		0	
17	ได้รับความช่วยเหลือเป็นเงินจากคนนอกหมู่บ้านที่ไม่ใช่ญาติ		0	
18	ได้รับความช่วยเหลือจากวัด		0	
19	กู้จากสมาชิกกลุ่มลูกค้า ธ.ก.ส.		0	
20	กู้ ธ.ก.ส.		0	
21	กู้จากผู้ขายปัจจัยการผลิตในหมู่บ้าน		0	
22	กู้จากผู้ขายปัจจัยการผลิตที่อยู่นอกหมู่บ้าน		1	3
23	กู้จากผู้ให้กู้ในหมู่บ้าน		0	
24	กู้จากผู้ให้กู้นอกหมู่บ้าน		0	

II. การตอบสนองต่อความเสี่ยง (ต่อ) Risk Response, continued

	การกระทำของครัวเรือน		RR7A ตอบทันที	RR7B ตอบทีหลัง	RR8 ชำระคืน
25	กู้จากเจ้าของร้านค้าในหมู่บ้าน			0	
26	กู้จากธนาคารข้าวในหมู่บ้าน			0	NA
27	กู้จากกลุ่มออมทรัพย์เพื่อการผลิต			0	NA
28	กู้จากกลุ่มแม่บ้าน			0	NA
29	กู้จากกองทุนหมู่บ้าน			0	NA
30	กู้จากศูนย์สาธิตการตลาด			0	NA
31	กู้จากสหกรณ์การเกษตร			0	NA
32	กู้จากธนาคารพาณิชย์			0	NA
33	ย้ายถิ่นเพื่อทำงานนานน้อยกว่า 6 เดือน (เฉพาะสมาชิกบางคนหรือทั้งครัวเรือน)			0	NA
34	ย้ายถิ่นเพื่อทำงานนาน 6 เดือนขึ้นไป (เฉพาะสมาชิกบางคนหรือทั้งครัวเรือน)			0	NA
35	ขายปศุสัตว์หรืออุปกรณ์			0	NA
36	อื่น ๆ ระบุ _____	Translation	1		
37					
38					
39					
40					

ขอให้ผู้ตอบแบบสอบถามเรียงลำดับความสำคัญ 3 ลำดับแรกจากคำตอบที่ผู้ตอบได้กล่าวถึงในปีที่ครัวเรือนมีรายได้น้อยที่สุด

ลำดับความสำคัญ	
สำคัญที่สุด	RR9A [๗]
สำคัญรองลงมา	RR9B [๒๒]
สำคัญลำดับที่ 3	RR9C [๖]

<u>การขายสัตว์เลี้ยง หรือ เครื่องจักร อุปกรณ์เครื่องมือ</u> (<u>ถามสำหรับ ผู้ที่ตอบ 1 ในข้อ 35 ถ้าไม่ใช่ให้ข้ามไป RR11A</u>)

RR10A	คุณขายอะไรบ้าง (บันทึกทุกคำตอบ) A -หมู B - วัว C - ควาย D -สัตว์ปีก (เป็ด, ไก่) E - อื่น ๆ RR10AO_____ **RR10AO Translation**_____	**RR10A** [ ]
RR10B	จำนวนที่ขายไปนั้น มากกว่า หรือ เท่ากัน หรือ น้อยกว่า จำนวนที่ขายไปในปีปกติ 1 - มากกว่า 3 - เท่ากัน 5 - น้อยกว่า 7 - ไม่มีการขายในปีปกติ	**RR10B** [ ]
RR10C	คุณขายไปก่อน หรือ ขายในช่วงเวลาเดียวกัน หรือ หลัง กับที่ขายในปีปกติ 1 - ก่อน 3 - ช่วงเวลาเดียวกัน 5 - หลัง 7 - ไม่มีการขายในปีปกติ	**RR10C** [ ]

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK -ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

THIS PAGE IS INTETIONALLY LEFT BLANK

หน้านี้ปล่อยว่าง

II. การตอบสนองต่อความเสี่ยง (ต่อ) Risk Response, continued

การย้ายถิ่น

(ถามทุกครัวเรือนที่สัมภาษณ์เกี่ยวกับสมาชิกในครัวเรือนเรื่องการย้ายถิ่นไปทำงาน)

RR11A	ในปีที่รายได้ของครัวเรือนอยู่ในภาวะปกติ ไม่สูงหรือต่ำเกินไป มีสมาชิกในครัวเรือนย้ายไปทำงานที่อื่นเป็นเวลาน้อยกว่า 6 เดือนบ้างหรือไม่ (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่)	**RR11A** [1]
RR11B	ในปีที่รายได้ของครัวเรือนอยู่ในภาวะปกติ ไม่สูงหรือต่ำเกินไป สมาชิกในครัวเรือนได้ย้ายไปทำงานที่อื่นเป็นเวลาตั้งแต่ 6 เดือนขึ้นไปบ้างหรือไม่ (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่)	**RR11B** [1]
RR12	ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ _____ _____ _____	**RR12** [xxx]
RR12	**Translation** _____ _____ _____	

RR13 เวลาสิ้นสุด	**RR13** [16.36]

III. การจัดอันดับหมู่บ้านและความคิดเห็น (Village Ranking and Opinion)

NE0 เวลาเริ่มต้น	NE0 [16.36]

NE1 คำถามต่อไปนี้จะถามความคิดเห็นของคุณ เพื่อเปรียบเทียบหมู่บ้านคุณกับหมู่บ้านอื่นอีก 3 หมู่บ้านในตำบลนี้

(ให้ ผู้ควบคุมและหัวหน้าทีม บอก ชื่อหมู่บ้าน และ เลขที่หมู่บ้านก่อนทำการสัมภาษณ์ - ต้องเป็นชื่อหมู่บ้านและเลขที่หมู่บ้านเดียวกัน ที่ใช้ถามกับทุกครัวเรือนในตำบลที่เราจะไปสัมภาษณ์)

หมายเลข	ชื่อหมู่บ้าน	หมู่ที่
1		
2		
3		
4		

NE2A ตามความเห็นของคุณ หมู่บ้านไหนจาก 4 หมู่บ้านที่กล่าวมาแล้วข้างต้นดีที่สุดในด้าน___คอลัมน์ A - E ของตารางข้างล่าง)
บันทึกหมายเลขของหมู่บ้าน (หมู่ที่) ที่ดีที่สุดลงในคอลัมน์ NE2A

NE2B ตามความเห็นของคุณ หมู่บ้านไหนจาก 4 หมู่บ้านที่กล่าวมาข้างต้นแย่ที่สุดในด้าน____(คอลัมน์ A - E ของตารางข้างล่าง)
บันทึกหมายเลขของหมู่บ้าน (หมู่ที่) ที่แย่ที่สุดลงในคอลัมน์ NE2B

เรื่อง	NE2A ดีที่สุด	NE2B แย่ที่สุด
A. การมีองค์กรดำเนินงานและคุณภาพขององค์กร		
B. ความร่วมมือกันของคนในหมู่บ้าน		
C. ทรัพยากรธรรมชาติ (น้ำ ความอุดมสมบูรณ์ของดิน)		
D. ผู้นำหมู่บ้าน		
E. มาตรฐานความเป็นอยู่		

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK -ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

III. การจัดอันดับหมู่บ้านและความคิดเห็น Village Ranking and Opinion, continued

NE4 โดยทั่วไปแล้ว คุณคิดว่าเพราะเหตุผลอะไร หมู่บ้านทั้ง 4 จึงมีความแตกต่างกัน (ถ้าผู้ตอบแบบสอบถามให้ความเห็นซึ่งเฉพาะเจาะจงกับหลาย ๆ หมู่บ้าน ให้ใช้ตารางข้างล่างบันทึกไว้) **NE4** [xxx]

NE4 Translation

NE4A ความเห็นเกี่ยวกับหมู่บ้านที่ 1 คนในหมู่บ้านสามัคคีกัน ผู้นำสนใจในลูกบ้าน **NE4A** [xxx]

NE4A Translation PEOPLE UNITED, LEADER INTERESTED IN PEOPLE

NE4B ความเห็นเกี่ยวกับหมู่บ้านที่ 2 คนในหมู่บ้านสามัคคีพร้อมใจกันเสียสละแรงงานในเรื่องน้ำ เพราะมีคลองส่งน้ำเพื่อการเกษตร **NE4B** [xxx]

NE4B Translation IRRIGATION

NE4C ความเห็นเกี่ยวกับหมู่บ้านที่ 3 ผู้นำรักสามัคคีบ้านแต่ไม่สนใจในเรื่องน้ำ **NE4C** [xxx]

NE4C Translation LEADER NO SO RESPONSIBLE BUT GOOD WATER

NE4D ความเห็นเกี่ยวกับหมู่บ้านที่ 4 คนในหมู่บ้านสามัคคี ทำนาทำไร่ได้ผลผลิตดี ผู้นำสนใจลูกบ้าน **NE4D** [xxx]

NE4D Translation PEOPLE UNITED. GOOD PRODUCT, LEADER RESPONSIBLE

NE5 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ **NE5** [XXX]

NE5 Translation

NE6 เวลาสิ้นสุด **NE6** [16.45]

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK -ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

IV. องค์ประกอบของครัวเรือน (Household Composition)

HC0 เวลาเริ่มต้น	**HC0** [16.45]

คำถามต่อไปนี้จะถามเกี่ยวกับเรื่องราว ของบุคคลต่างๆที่อาศัยอยู่ในบ้านหลังนี้ (ในแบบสอบถามนี้คำว่า "ครัวเรือน" คือ บุคคลที่อยู่กินในบ้านหลังนี้เป็นเวลาอย่างน้อย 6 เดือนในระยะเวลา 12 เดือนที่ผ่านมานี้ ให้รวมถึงเด็กที่กำลังเรียนศึกษาอยู่ไกลบ้าน แต่อยู่ภายใต้การอุปถัมภ์ และอยู่ในความดูแลของบุคคลในครัวเรือนนี้)

HC1 จำนวนสมาชิกในครัวเรือนทั้งหมด (ให้ผู้สัมภาษณ์กรอกจำนวนสมาชิกลงในช่องขวามือหลังจากที่ได้ถามคำถามเกี่ยวกับสมาชิกในครัวเรือนแต่ละคน ในส่วนนี้ทั้งหมดแล้ว) 1 เด็กที่...	**HC1** [6]

2 ...

HC2 ระบุชื่อสมาชิกในครัวเรือนทั้งหมด (ชื่อที่ใช้เรียกกันทั่วไปหรือชื่อเล่น ไม่จำเป็นต้องเป็นชื่อจริง)

HC3 สมาชิกในครัวเรือน(แต่ละคนนั้น)มีความสัมพันธ์กับหัวหน้าครัวเรือนอย่างไร
(ดูรหัส HC3 -ความสัมพันธ์กับหัวหน้าครัวเรือน หน้า14)

HC4 ให้ระบุเพศของสมาชิกในครัวเรือนแต่ละคน **(1 - ชาย 3 - หญิง)**

HC5 สมาชิกในครัวเรือน (แต่ละคนนั้น) มีอายุเท่าใด (ให้นับอายุเต็ม)
(ถ้าอายุน้อยกว่าหรือเท่ากับ 3 ขวบ ข้ามไปถามคนถัดไป)

HC6 สมาชิกในครัวเรือน(แต่ละคนนั้น) กำลังเรียนอยู่หรือไม่ **(1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่)**

HC7 สมาชิกในครัวเรือน(แต่ละคนนั้น)จบการศึกษาขั้นสูงสุด ในขั้นใด (ดูรหัส HC7- การศึกษาสูงสุด)

HC8 ระบบการศึกษาที่สมาชิกในครัวเรือน(แต่ละคน)เรียนมา เป็นระบบอะไร (ดูรหัส HC8-ระบบการศึกษา)

HC9 สมาชิกในครัวเรือน(แต่ละคนนั้น) เคยเรียนการศึกษาผู้ใหญ่ของกรมการศึกษานอกโรงเรียนหรือไม่ **(1- เคย 3-ไม่เคย)**

HC10 นอกเหนือไปจากการศึกษาตามปกติ สมาชิกในครัวเรือน(แต่ละคนนั้น)
เคยได้รับการฝึกอบรมอื่น ๆ บ้างหรือไม่ **(1 - เคย 3 - ไม่เคย)**

ข้อแนะนำสำหรับผู้สัมภาษณ์

HC1: (หลังจากผู้สัมภาษณ์ได้ชื่อของสมาชิกในครัวเรือนแต่ละคนแล้วให้ ใส่จำนวนสมาชิกในครัวเรือนทั้งหมดลงในข้อ HC1 - หน่วยบันทึกข้อมูลต้องการข้อมูลนี้)

CVR8: (เมื่อผู้สัมภาษณ์ได้สอบถามส่วนนี้เสร็จแล้ว ให้บันทึกหมายเลขสมาชิกในครัวเรือนของผู้ตอบแบบสอบถามลงใน CVR8 หน้า 2)

IV. องค์ประกอบของครัวเรือน (ต่อ) Household Composition, continued

หมายเลขสมาชิก	HC2 ชื่อ	HC3 สัมพันธ์	HC4 เพศ	HC5 อายุ	HC6 ศึกษา	HC7 สูงสุด	HC8 ระบบ	HC9 ผู้ใหญ่	HC10 อบรม
1		1	1	58	3	9	1	3	AG
2		3	3	50	3	9	1	3	AG
3		11	1	10	1	7	3	3	AG
4		11	1	4	3	1		G	A G
5		11	3	5	1	3	3	3	A G
6		11	3	4	3	1		G	A G
7									
8									
9									
10									
11									
12									
13									
14									
15									
16									
17									
18									
19									
20									

THIS PAGE IS INTETIONALLY LEFT BLANK

หน้านี้ปล่อยว่าง

IV. องค์ประกอบของครัวเรือน (ต่อ) Household Composition, continued

HC3 รหัสความสัมพันธ์กับหัวหน้าครัวเรือน

1- หัวหน้าครัวเรือน	9 - ลูกเขยหรือลูกสะใภ้
3- คู่ครองหัวหน้าครัวเรือน	11- หลาน
5- น้องชาย หรือน้องสาว/พี่ชายหรือพี่สาว	13 - พ่อ แม่
7-ลูกสาวหรือลูกชาย	15 - สมาชิกคนอื่นในครัวเรือน (ระบุ) (HC3O)_____

HC7 รหัสการศึกษาสูงสุด

1- ไม่ได้เรียนหนังสือ	15- ป.7	29- ม./ม.ศ 7	43- ปวท.1
3- ป.1	17- ม./ม.ศ 1	31- ม./ม.ศ.8	45- ปวท.2
5- ป.2	19- ม./ม.ศ 2	33- ปวช.1	47-มหาวิทยาลัยปีที่ 1
7- ป.3	21- ม./ม.ศ 3	35- ปวช.2	49- มหาวิทยาลัยปีที่ 2
9- ป.4	23- ม./ม.ศ 4	37- ปวช.3	51- มหาวิทยาลัยปีที่ 3
11- ป.5	25- ม./ม.ศ 5	39- ปวส.1	53- มหาวิทยาลัยปีที่ 4
13- ป.6	27- ม./ม.ศ 6	41-ปวส.2	55- อื่น ๆ_____

HC8 รหัสการศึกษา 1- ระบบเก่า 3- ระบบใหม่ 5- วัด

<u>ตั้งแต่นี้เป็นต้นไป เมื่อถาม/พูดถึงคำว่า "ครัวเรือน" ให้หมายถึงสมาชิกในครัวเรือนทุกคนที่มีรายชื่ออยู่ในตารางองค์ประกอบของครัวเรือนข้างต้นนี้เท่านั้น</u>

HC9 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ _____ _____ _____	**HC9** [xxx]
HC9 Translation _____ _____ _____	
HC10 เวลาสิ้นสุด	**HC10** [16.52]

V. การประกอบอาชีพ Occupation

OC0 เวลาเริ่มต้น	**OC0** [16.52]

(ให้ถามคำถามต่อไปนี้กับสมาชิกในครัวเรือนทุกคนที่มีอายุตั้งแต่ 11 ปีขึ้นไป และให้ใช้หมายเลขสมาชิกในครัวเรือนแต่ละคนเป็นหมายเลขเดียวกับที่ระบุไว้ในตารางองค์ประกอบของครัวเรือน ข้างต้นนี้)

อาชีพหลัก

OC1A อาชีพหลักในช่วงเวลา 12 เดือนที่ผ่านมาของ (สมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน) คืออาชีพอะไร
(ดูรหัส-OC1A- การประกอบอาชีพจากคู่มือรหัส)

(คำจัดกัดความ ของคำว่า **"อาชีพหลัก"** ในที่นี้ให้หมายถึง อาชีพที่ทำรายได้สูงสุดในช่วงเวลา 12 เดือนที่ผ่านมา การบันทึกคำตอบนั้นหากคำตอบที่ได้ไม่มีตามรหัสที่ให้ไว้ ให้บันทึกตามที่ผู้ตอบแบบสอบถามตอบและให้ระบุตำแหน่งงานที่ทำไว้ด้วย เช่นคนที่ทำงานในธนาคารมีตำแหน่งเป็น ภารโรงหรือรองผู้จัดการ หรือมีสมาชิกในครัวเรือนทำงานในโรงงาน ก็ให้ระบุว่างานที่สมาชิกในครัวเรือนคนนั้นทำ ทำอะไร เช่น ทำของเด็กเล่น ทำวิกผม หรือทำชิ้นส่วนคอมพิวเตอร์ เป็นต้น)

OC1B งานของ (สมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน)ทำอยู่นั้น จัดอยู่ในประเภทของคนงานชนิดใด
(ดูรหัส-OC1B-ประเภทของคนงานจากคู่มือรหัส)

OC1C **(ให้บันทึกเฉพาะสมาชิกในครัวเรือนที่ทำงานเป็นคนงานได้รับค่าจ้างเท่านั้น นั่นคือคำตอบในข้อ OC1B = 5หรือ 7)**
ค่าจ้างแรงงานเป็นรายวัน หรือ เดือนของ (สมาชิกครัวเรือนแต่ละคน) เป็นเท่าใด

OC1D (สมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน) ทำงานนี้มากี่ปีแล้ว (ถ้าคำตอบคือทำมาตั้งแต่เกิด ให้บันทึกคำตอบโดยนำ 10 มาลบจากอายุปัจจุบัน)

อาชีพรอง

OC2A (รายชื่อสมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน) อาชีพรองในเวลา 12 เดือนที่ผ่านมาคืออะไร (ถ้ามีอาชีพรองมากกว่า 1 ให้ถามถึงอาชีพรองที่ให้รายได้มากสุดในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา)
(ใส่รหัส 1 กรณีที่ไม่มีอาชีพรองและข้ามไปถามคนถัดไป ถ้ามีอาชีพรองให้ดูรหัส OC2A-การประกอบอาชีพจากคู่มือรหัส)

OC2B งานของ(รายชื่อสมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน) ทำเป็นอาชีพรองนั้นจัดอยู่ในประเภทคนงานชนิดใด
(ดูรหัส-OC2B-ประเภทของคนงานจากคู่มือรหัส)

ตำแหน่ง

OC3 (รายชื่อสมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน)มีตำแหน่งอะไรในหมู่บ้านหรือตำบล
(ดูรหัสOC3 - ตำแหน่งในหมู่บ้านหรือตำบลจากคู่มือรหัส และบันทึกทุกตำแหน่งที่ดำรงอยู่)

V. การประกอบอาชีพ (ต่อ) Occupation, continued

ลำดับหมายเลขสมาชิก	การประกอบอาชีพหลัก				การประกอบอาชีพรอง		ตำแหน่ง
	OC1A อาชีพหลัก	OC1B ประเภทคนงาน	OC1C ค่าจ้างรายวัน	OC1D ระยะเวลาที่ทำงาน	OC2A อาชีพรอง	OC2B ประเภทคนงาน	OC3 ในหมู่บ้านหรือตำบล
1	59	1		2	5	1	A
2	59	3		2	5	3	A
	MILLET						

OC1A, OC2A ดูรหัส-การประกอบอาชีพจากคู่มือรหัส Code for Occupation

OC1B, OC2B ดูรหัส-ประเภทของคนงานจากคู่มือรหัส Code for worker type

OC3 ดูรหัส-ตำแหน่งในหมู่บ้าน หรือตำบลจากคู่มือรหัส; Code for Village or Tambon Positions

OC4 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ OC1A 59 ทำไร่ข้าวฟ่าง	**OC4** [xxx]
OC4 Translation MILLET	
OC5 เวลาสิ้นสุด	**OC5** [16.54]

VI. ประวัติการประกอบอาชีพ Occupation History

OH0 เวลาเริ่มต้น	OH0 [16.54]

คำถามต่อไปนี้จะเกี่ยวกับอาชีพหลักของท่านและของสมาชิกแต่ละคนในครัวเรือนของท่านทุกคนที่ทำต่อเนื่องมา หรือเคยทำในอดีต

(ให้ถามคำถามนี้กับสมาชิกแต่ละคนของครัวเรือนทุกคนที่มีอายุ 11ปี ขึ้นไป และให้ใช้หมายเลขเดิมของสมาชิกแต่ละคน)

OH1 (สมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน) เคย มีอาชีพหลักอื่น นอกเหนือจากอาชีพหลักที่ทำอยู่ในปัจจุบันนี้ (หรือเคยเปลี่ยนพืชที่ปลูก) หรือไม่

1- ใช่ (ให้ถามข้อ OH2A ต่อไป)

3-ไม่ใช่ (ถ้าไม่ใช่ ให้ข้ามไปถามสมาชิกแต่ละคนในครัวเรือนคนต่อไป)

OH2A ก่อนหน้านี้ (สมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน) มีอาชีพหลักอะไร (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

OH2B (สมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน)ได้ทำงานนี้มากี่ปี

OH3A อาชีพหลักก่อน OH2A ของ (สมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน) คืออะไร (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

OH3B (สมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน)ได้ทำงานนี้มากี่ปี

OH4A อาชีพหลักก่อน OH3 ของ (สมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน) คืออะไร (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

OH4B (สมาชิกแต่ละคนในครัวเรือน) ทำงานนี้มากี่ปี

VI. ประวัติการประกอบอาชีพ (ต่อ) Occupation History (continued)

OH0A หมายเลขสมาชิก	OH1 มีอาชีพอื่นก่อนปัจจุบัน	OH2A อาชีพก่อน OH1	OH2B ทำอยู่นานกี่ปี	OH3A อาชีพก่อน OH2A	OH3B ทำอยู่นานกี่ปี	OH4A อาชีพก่อน OH3A	OH4B ทำอยู่นานกี่ปี
1	1	5	26	7	10	59	6
2	1	5	22	7	10	59	6
						SUGAR	CANE

OH2A , OH3A , OH4A รหัสอาชีพ (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

OH5 คุณเคยคิดอย่างจริงจังที่จะเปลี่ยนอาชีพหลัก (หรือพืชที่ปลูก) แต่ไม่สามารถทำได้บ้างหรือไม่ (1- ใช่, 3 - ไม่ใช่) (ถ้าไม่ใช่ ข้ามไป OH7)	**OH5** [3] ×
OH6A (ถ้าใช่) ในขณะนั้น คุณต้องการจะทำอาชีพหลักอะไร (หรืออยากจะปลูกพืชอะไร) และเพราะอะไรจึงไม่สามารถเปลี่ยนอาชีพหลักหรือ (เปลี่ยนพืชที่ปลูก) ได้	**OH6A** [XXX]
OH6A Translation	
OH6B ทำไมคุณถึงไม่สามารถหรือไม่ต้องการกู้ยืมเงินในส่วนที่จำเป็นมาเพื่อเปลี่ยนอาชีพหลัก	**OH6B** [XXX]
OH6B Translation	
OH7 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ OH4A ทำไร่อ้อย	**OH7** [XXX]
OH7 Tranlsation SUGAR CANE	**OH7** [XXX]
OH8 เวลาสิ้นสุด	**OH8** [16.56]

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK -ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

VII. ลูกที่ไม่ได้อาศัยอยู่ในบ้านหลังนี้ Children Living Outside the House

KH0 เวลาเริ่มต้น	KH0 [16.56]

KH1 หัวหน้าครัวเรือนและ/หรือ คู่ครองมีลูกที่อยู่อาศัยนอกบ้านนี้กี่คน (ถ้าไม่มีบันทึก 0 และให้ข้ามไปถามข้อ RP0)	KH1 [5]

KH2 (ถ้าลูกคนนี้ เป็นคนเดียวกันกับหมายเลขสมาชิกครัวเรือน ของตารางองค์ประกอบของครัวเรือน (หน้า 12) ให้บันทึกหมายเลขนั้นลงในคอลัมน์ของตารางแล้วให้ข้ามไปถามข้อ KH8 ถ้าไม่ได้ระบุไว้ ให้ใส่เครื่องหมาย XX ในคอลัมน์ของตารางและให้ถามข้อคำถามต่อไป และใช้โอกาสนี้พิจารณาว่าลูกแต่ละคนควรถูกรวมไว้เป็นสมาชิกของครัวเรือนหรือไม่ ให้ถามถึงลูกแต่ละคนว่าในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมานั้น เขาอาศัยอยู่ในบ้านนาน 6 เดือนขึ้นไปหรือไม่ สำหรับลูกที่ยังเรียนอยู่ เขาได้รับการส่งเสียโดยสมาชิกของครัวเรือนนี้หรือไม่)

KH3 (ลูกแต่ละคน) ชื่ออะไร (เขียนชื่อเล่น)

KH4 (ลูกแต่ละคน) มีอายุเท่าใด (ให้นับอายุเต็ม)

KH4A (ลูกแต่ละคน) เพศอะไร (1 - ชาย 3 - หญิง)

KH5 (ลูกแต่ละคน) จบการศึกษาสูงสุดขั้นใด (ดูรหัส KH5 จากหน้าถัดไป)

KH6 (ลูกแต่ละคน) มีอาชีพหลักอะไร (ดูรหัสจากคู่มือรหัส-อาชีพ)

KH7 งานที่ (ลูกแต่ละคน) ทำนั้นจัดเป็นคนงานประเภทใด (ดูรหัสจากคู่มือรหัส-ประเภทคนงาน)

KH8 (ลูกแต่ละคน) อาศัยอยู่ที่ไหน (บันทึกรหัส-จังหวัด)

KH9 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา (ลูกแต่ละคน) ส่งเงินมาให้คุณทั้งหมดกี่ครั้ง

KH10 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา (ลูกแต่ละคน) ส่งเงินมาให้คุณรวมทั้งหมดประมาณกี่บาท

KH11 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คุณส่งเงินให้ (ลูกแต่ละคน) ทั้งหมดกี่ครั้ง

KH12 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คุณส่งเงินให้ (ลูกแต่ละคน) รวมทั้งหมดประมาณกี่บาท

KH13 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์	KH13 [xxx]
KH6 59 ทหารพราน " 59 เลี้ยงไก่	

KH13 Translation	
MILITARY CHICHEN RAISING	

KH14 เวลาสิ้นสุด	KH14 [17.06]

VII. ลูกที่ไม่ได้อาศัยอยู่ในบ้านหลังนี้ Children Living Outside the House, continued

#	KH3 ชื่อ	KH4 อายุ	KH4A เพศ	KH5 ศึกษา	KH6 อาชีพหลัก	KH7 ประเภทคนงาน	KH8 อาศัยอยู่ที่	KH9 รับกี่ครั้ง	KH10 รับ (บาท)	KH11 ส่งกี่ครั้ง	KH12 ส่ง (บาท)
XX		31	3	13	29	5	75	12	14,000	0	0
XX		24	1	13	59	7	21	2	4,000	0	0
XX		25	1	13	59	5	49	DK	2,000	0	0
XX		21	3	13	1	NA	49	DK	2,000	0	0
XX		19	1	13	29	5	75	1	3,000	0	0
							75	1	1000	0	
								0	1	0	

KH5 รหัสการศึกษาสูงสุด

1- ไม่ได้เรียนหนังสือ	15- ป.7	29- ม./ม.ศ 7	43- ปวท.1
3- ป.1	17- ม./ม.ศ 1	31- ม./ม.ศ.8	45- ปวท.2
5- ป.2	19- ม./ม.ศ 2	33- ปวช.1	47-มหาวิทยาลัยปีที่ 1
7- ป.3	21- ม./ม.ศ 3	35- ปวช.2	49- มหาวิทยาลัยปีที่ 2
9- ป.4	23- ม./ม.ศ 4	37- ปวช.3	51- มหาวิทยาลัยปีที่ 3
11- ป.5	25- ม./ม.ศ 5	39- ปวส.1	53- มหาวิทยาลัยปีที่ 4
13- ป.6	27- ม./ม.ศ 6	41-ปวส.2	55- อื่น ๆ _____

KH6 รหัสการประกอบอาชีพ (ดูจากคู่มือรหัส)

KH7 รหัสประเภทคนงาน (ดูจากคู่มือรหัส)

KH8 รหัสจังหวัด (จาก SES หรือ CDD)

VIII. รูปแบบการอยู่อาศัย Residential Patterns

RP0 เวลาเริ่มต้น	RP0 [17.06]

คำถามต่อไปนี้ จะถามเกี่ยวกับเครือญาติของหัวหน้าครัวเรือนและของคู่ครองหัวหน้าครัวเรือน

ญาติของหัวหน้าครัวเรือน

CVR ม.3

RP1A-H (RP1 แถว A-B) แม่และพ่อของหัวหน้าครัวเรือนยังชีวิตอยู่หรือไม่ **(1 = ใช่ 0 = ไม่ใช่)**

(RP1 แถว C-H) หัวหน้าครัวเรือนมีญาติ (ในตารางข้อ C-H) อยู่กี่คน (ระบุ 0 ถ้าเสียชีวิตแล้ว มีชีวิตระบุ-จำนวนที่มี)

RP2A-H อยู่ในบ้านของหัวหน้าครัวเรือนกี่คน

RP3A-H อยู่คนละหลังคาบ้านกับหัวหน้าครัวเรือนแต่อยู่ในหมู่บ้านเดียวกันนี้กี่คน

RP4A-H อยู่คนละหมู่บ้านกับหัวหน้าครัวเรือนแต่อยู่ในตำบลเดียวกันกี่คน

ญาติของหัวหน้าครัวเรือน	RP1 จำนวน	RP2 อยู่ในบ้านหลังนี้	RP3 อยู่คนละหลังคาบ้าน	RP4 อยู่ต่างหมู่บ้านแต่ในตำบลนี้
A. แม่	0 (เสียชีวิต)	0	0	0
B. พ่อ	0 (เสียชีวิต)	0	0	0
C. ลูกชาย	3	0	1	0
D. ลูกสาว	2	0	1	0
E. พี่ชาย	1	0	1	0
F. น้องชาย	1	0	1	0
G. พี่สาว	0 (ไม่มี)	0	0	0
H. น้องสาว	1	0	1	0

ญาติของคู่ครองของหัวหน้าครัวเรือน

RP5A-F (RP5 แถว A-B) แม่และพ่อของคู่ครองของหัวหน้าครัวเรือนยังมีชีวิตอยู่หรือไม่ **(1 = ใช่, 0 = ไม่ใช่)**

(RP5 แถว C-F) คู่ครองของหัวหน้าครัวเรือนมี (ญาติในตารางข้อ C-F) กี่คน (ระบุ 0 ถ้าเสียชีวิตแล้ว มีชีวิตระบุ-จำนวนที่มี)

RP6A-F อยู่ในบ้านเดียวกันกับหัวหน้าครัวเรือนกี่คน

RP7A-F อยู่คนละหลังคาบ้านกับหัวหน้าครัวเรือนแต่อยู่ในหมู่บ้านเดียวกันกี่คน

RP8A อยู่คนละหมู่บ้านกับหัวหน้าครัวเรือนแต่อยู่ในตำบลเดียวกันกับกี่คน

ญาติของคู่ครองหัวหน้าครัวเรือน	RP5 จำนวนคน	RP6 อยู่ในบ้านหลังนี้	RP7 อยู่คนละหลังคาบ้าน	RP8 อยู่ต่างหมู่บ้านแต่ในตำบลนี้
A. แม่	0 (เสียชีวิต)	0	0	0
B. พ่อ	1	0	0	0
C. พี่ชาย	0 (ไม่มี)	0	0	0
D. น้องชาย	4	0	0	0
E. พี่สาว	0 (ไม่มี)	0	0	0
F. น้องสาว	1	0	0	0

VIII. รูปแบบการอยู่อาศัย (ต่อ) Residential Patterns, continued

พ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือนหรือคู่ครองหัวหน้าครัวเรือนที่อาศัยอยู่นอกตำบล - (ให้ถามแม่และ พ่อของหัวหน้าครัวเรือนหรือคู่ครอง ที่ยังมีชีวิตอยู่และอาศัยอยู่นอกตำบล (ให้ดูในตารางญาติของหัวหน้าครัวเรือนและตารางญาติของคู่ครองของหัวหน้าครัวเรือนคำตอบ = 1 ใน RP1A หรือ B และมีคำตอบ= 0 ใน RP2, RP3 และ RP4 และ/หรือ คำตอบ = 1 ใน RP5A หรือ B และมีคำตอบ=0 ใน RP6 RP7 และ RP8 ถ้าพ่อแม่ไม่มีชีวิตอยู่หรือ ไม่มีพ่อแม่อาศัยอยู่นอกตำบล ให้ข้ามไปถามข้อ RP15)

รหัส 1-ใช่ 3-ไม่ใช่

RP9 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา มีคนในครัวเรือนนี้ได้แบ่งปัน ข้าวปลาอาหาร ให้กับพ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือนหรือคู่ครองของหัวหน้าครัวเรือนหรือไม่	**RP9** [3]
RP10 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา พ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือนหรือคู่ครองของหัวหน้าครัวเรือนได้ช่วยเหลือหรือแบ่งปัน ข้าวปลาอาหาร ให้กับ คนในครัวเรือนคุณบ้างหรือไม่	**RP10** [3]
RP11 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คนในครัวเรือนนี้ได้ ช่วยเหลือด้านแรงงาน โดยไม่คิดค่าจ้างแก่พ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือนหรือคู่ครองของหัวหน้าครัวเรือนหรือไม่	**RP11** [3]
RP12 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา พ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือนหรือคู่ครองหัวหน้าครัวเรือนได้ ช่วยเหลือด้านแรงงานโดยไม่คิด ค่าจ้าง แก่คุณหรือคนในครัวเรือน หรือ ไม่	**RP12** [3]
RP13 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา มีคนในครัวเรือนนี้ช่วยเหลือด้าน การเงิน แก่พ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือนหรือคู่ครองของหัวหน้าครัวเรือนหรือไม่	**RP13** [3]
RP14 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา พ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือนหรือคู่ครองหัวหน้าครัวเรือนได้ช่วยเหลือด้านการเงิน กับคนในบ้านนี้หรือไม่	**RP14** [3]

ญาติของหัวหน้าครัวเรือนและคู่ครอง ที่อาศัยอยู่ในหมู่บ้านนี้และในตำบลนี้
(ถามเมื่อหัวหน้าครัวเรือนหรือคู่ครองมีญาติ(รวมทั้งพ่อแม่และลูก) ที่อาศัยอยู่ในหมู่บ้านหรือในตำบลเดียวกัน แต่ไม่อยู่ในบ้านนี้ หรือผลรวมของคอลัมน์ RP3, RP4, RP7, RP8 มากกว่า 0 ถ้าไม่มี ข้ามไปถามข้อ RP22)

รหัส 1-ใช่ 3-ไม่ใช่

RP15 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา, มีคนในครัวเรือนนี้แบ่งปัน ข้าวปลาอาหาร ให้กับ (ญาติคนใดก็ได้ตามรายชื่อข้างบน) ที่อาศัยอยู่ในหมู่บ้านหรือตำบลนี้หรือไม่	**RP15** [3]
RP16 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา, มี (ญาติคนใดก็ได้ตามรายชื่อข้างบน) แบ่งปันหรือช่วยเหลือด้านข้าวปลาอาหาร ให้กับ คนที่อาศัยอยู่ในบ้านนี้หรือไม่	**RP16** [3]
RP17 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา, มีคนในครัวเรือนนี้ ช่วยเหลือด้านแรงงาน กับ (ญาติคนใดก็ได้ตามรายชื่อข้างบน) ที่อาศัยอยู่ในหมู่บ้านหรือตำบลนี้หรือไม่	**RP17** [3]
RP18 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา, มีคนในครัวเรือนนี้ให้ (ญาติคนใดก็ได้ตามรายชื่อข้างบน) ที่อาศัยอยู่ในหมู่บ้านหรือตำบลนี้ ยืมเครื่องมือการเกษตรฟรี หรือไม่	**RP18** [3]
RP19 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา, คนในครัวเรือนนี้ได้ ยืมเครื่องมือการเกษตรฟรี จาก (ญาติคนใดก็ได้ตามรายชื่อข้างบน) ซึ่งอาศัยอยู่ในหมู่บ้านหรือตำบลนี้หรือไม่	**RP19** [3]
RP20 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา, มีคนในครัวเรือนนี้ช่วยเหลือด้าน การเงิน แก่ (ญาติคนใดก็ได้ตามรายชื่อข้างบน) ที่อาศัยอยู่ในหมู่บ้านนี้หรือตำบลนี้หรือไม่	**RP20** [3]
RP21 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมามี (ญาติคนใดก็ได้ตามรายชื่อข้างบน) ที่อาศัยอยู่ในหมู่บ้านนี้หรือตำบลนี้ให้ความช่วยเหลือด้าน การเงิน กับคนในครัวเรือนนี้หรือไม่	**RP21** [3]

VIII. รูปแบบที่อยู่อาศัย (ต่อ) Residential Patterns , continued

คนที่ไม่ใช่ญาติที่อยู่ภายในหมู่บ้านและตำบล Non - Relatives Inside the Village and Tambon

รหัส 1- ใช่ 3- ไม่ใช่

RP22 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คนในครัวเรือนคุณได้แบ่งปัน ข้าวปลาอาหาร ให้กับคนที่ไม่ใช่ญาติที่อยู่ ในหมู่บ้าน หรือ ในตำบลหรือไม่ (1- ใช่ 3- ไม่ใช่)	RP22 [1]
RP23 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คนซึ่งไม่ใช่ญาติที่อยู่ในหมู่บ้านหรือตำบล ได้ช่วยเหลือหรือแบ่งปัน ข้าวปลาอาหาร ให้กับ คนในครัวเรือนคุณหรือไม่ (1- ใช่ 3- ไม่ใช่)	RP23 [1]
RP24 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คนในครัวเรือนคุณได้ช่วยเหลือ ด้านแรงงาน โดยไม่คิดค่าจ้างแก่คนที่ไม่ใช่ญาติที่อาศัยอยู่ในหมู่บ้านหรือตำบลหรือไม่ (1- ใช่ 3- ไม่ใช่)	RP24 [1]
RP25 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คนที่ไม่ใช่ญาติซึ่งอยู่ในหมู่บ้านหรือตำบลได้ช่วยเหลือ ด้านแรงงาน โดยไม่คิดค่าจ้างแก่ คุณหรือคนในครัวเรือนคุณ หรือไม่ (1- ใช่ 3- ไม่ใช่)	RP25 [1]
RP26 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คนในครัวเรือนคุณได้ให้ ยืมอุปกรณ์การเกษตรฟรี แก่คนซึ่งไม่ใช่ญาติที่อยู่ในหมู่บ้านหรือตำบลบ้างหรือไม่ (1- ใช่ 3- ไม่ใช่)	RP26 [1]
RP27 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คนที่ไม่ใช่ญาติที่อยู่ในหมู่บ้านหรือตำบลได้ให้ ยืมอุปกรณ์การเกษตรฟรี แก่คนในครัวเรือนคุณบ้างหรือไม่ (1- ใช่ 3- ไม่ใช่)	RP27 [1]
RP28 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คนในครัวเรือนคุณช่วยเหลือ ด้านการเงิน ให้กับคนที่ไม่ใช่ญาติที่อยู่ในหมู่บ้านหรือตำบลบ้างหรือไม่ (1- ใช่ 3- ไม่ใช่)	RP28 [1]
RP29 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คนที่ไม่ใช่ญาติที่อยู่ในหมู่บ้านหรือตำบลช่วยเหลือ ด้าน การเงิน ให้กับคนในครัวเรือนนี้บ้างหรือไม่ (1- ใช่ 3- ไม่ใช่)	RP29 [1]

RP30 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์	RP30 [xxx]
RP30 Translation	

RP31 เวลาสิ้นสุด	RP31 [17.08]

IX. ลักษณะของพ่อแม่ Parents' Characteristics

PW0 เวลาเริ่มต้น	PW0 [17.08]

(คำถามต่อไปนี้จะเกี่ยวกับพ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือนและของคู่ครอง)

PW1 พ่อแม่ (ถามถึงพ่อแม่ของแต่ละคน) ใช้เวลาส่วนใหญ่ในชีวิตทำอาชีพหลักอะไร (ดูรหัส อาชีพ จากคู่มือรหัส)

PW2 พ่อแม่ของ(ถามถึงพ่อแม่ของแต่ละคน)จบการศึกษาระดับใด (ดูรหัสการศึกษาข้างล่าง)

PW3 แต่ก่อนนั้น พ่อแม่ของ(ถามถึงพ่อแม่ของแต่ละคน)มีตำแหน่งอะไรในหมู่บ้าน (บันทึกทุกตำแหน่งที่ตอบ - ดูรหัสตำแหน่งในหมู่บ้านจากคู่มือรหัส)

PW4 แต่ก่อนนั้น พ่อแม่ของ (ถามถึงพ่อแม่ของแต่ละคน)มีที่ดินเท่าใด (ให้ถามที่ดินของพ่อแม่ของแต่ละคนรวมกันแล้วบันทึกลงในช่อง "พ่อ" [PW4] ให้บันทึกจำนวนหน่วยเป็นไร่)

PW5 พ่อแม่ของ(ถามถึงพ่อแม่ของแต่ละคน)ได้ที่ดินนั้นมาอย่างไร (ให้บันทึกทุกคำตอบ ดูรหัส -ได้ที่ดินมาอย่างไร จากคู่มือรหัส)

	PW1 อาชีพ	PW2 การศึกษา	PW3 ตำแหน่ง	PW4 ที่ดิน	PW5 อย่างไร
1 พ่อของหัวหน้าครัวเรือน	7	5	A	30	A
2 แม่ของหัวหน้าครัวเรือน	7	5	A	NA	NA
3 พ่อของคู่ครองหัวหน้าครัวเรือน	5	5	A	50	B
4 แม่ของคู่ครองหัวหน้าครัวเรือน	5	5	A	NA	NA

PW1 รหัสอาชีพ (ดูจากคู่มือรหัส)

PW2 รหัสการศึกษา 1 - ไม่ได้เรียน 3 - น้อยกว่า ป.4 5 - ป.4 7 - มากกว่า ป.4

PW3 รหัส-ตำแหน่งในหมู่บ้าน (ดูจากคู่มือรหัส)

PW5 รหัส-ได้ที่ดินมาอย่างไร (ดูจากคู่มือรหัส)

IX. ลักษณะของพ่อแม่ (ต่อ) Parents' Characteristics

PW6A	เมื่อเปรียบเทียบกับคนอื่น ๆ ที่อยู่ในหมู่บ้านเดียวกัน คุณคิดว่าฐานะของครัวเรือนคุณเป็นอย่างไร **(ถ้าคำตอบ = 1 หรือ 5 ให้ข้ามไปถาม PW7A)** 1 - อยู่ในกลุ่มฐานะยากจนที่สุดในหมู่บ้าน 3 - อยู่ในกลุ่มฐานะปานกลาง 5 - อยู่ในกลุ่มฐานะร่ำรวยที่สุดในหมู่บ้าน	**PW6A** [3]
PW6B	(ถ้าคำตอบของ **PW6A** คือ 3) เมื่อเปรียบเทียบเฉพาะครัวเรือนที่อยู่ในกลุ่มฐานะปานกลางของหมู่บ้าน คุณคิดว่าครัวเรือนคุณเป็นอย่างไร 1 - อยู่ในกลุ่มฐานะยากจนที่สุด 3 - อยู่ในกลุ่มฐานะปานกลาง 5 - อยู่ในกลุ่มฐานะร่ำรวยที่สุด	**PW6B** [3]
PW7A	เมื่อเปรียบเทียบกับคนอื่น ๆ ที่อยู่ในหมู่บ้านเดียวกันกับพ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือน คุณคิดว่าฐานะพ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือนเป็นอย่างไร **(ถ้าคำตอบ = 1 หรือ 5 ให้ข้ามไปถาม PW8A)** 1 - อยู่ในกลุ่มฐานะยากจนที่สุดในหมู่บ้าน 3 - อยู่ในกลุ่มฐานะปานกลาง 5 - อยู่ในกลุ่มฐานะร่ำรวยที่สุดในหมู่บ้าน	**PW7A** [3]
PW7B	(ถ้าคำตอบของ **PW7A** คือ 3) เมื่อเปรียบเทียบเฉพาะครัวเรือนที่อยู่ในกลุ่มฐานะปานกลางของหมู่บ้านพ่อแม่หัวหน้าครัวเรือน คุณคิดว่าฐานะพ่อแม่ของหัวหน้าครัวเรือนเป็นอย่างไร 1 - อยู่ในกลุ่มฐานะยากจนที่สุด 3 - อยู่ในกลุ่มฐานะปานกลาง 5 - อยู่ในกลุ่มฐานะร่ำรวยที่สุด	**PW7B** [3]
PW8A	เมื่อเปรียบเทียบกับคนอื่น ๆ ที่อยู่ในหมู่บ้านเดียวกันกับพ่อแม่ของคู่ครองหัวหน้าครัวเรือน คุณคิดว่าฐานะพ่อแม่ของคู่ครองหัวหน้าครัวเรือนเป็นอย่างไร **(ถ้าคำตอบ = 1 หรือ 5 ให้ข้ามไปถาม PW9)** 1 - อยู่ในกลุ่มฐานะยากจนที่สุดในหมู่บ้าน 3 - อยู่ในกลุ่มฐานะปานกลาง 5 - อยู่ในกลุ่มฐานะร่ำรวยที่สุดในหมู่บ้าน	**PW8A** [3]
PW8B	(ถ้าคำตอบของ **PW8A** คือ 3) เมื่อเปรียบเทียบเฉพาะครัวเรือนที่อยู่ในกลุ่มฐานะปานกลางของหมู่บ้านพ่อแม่ของคู่ครองหัวหน้าครัวเรือน คุณคิดว่าฐานะพ่อแม่ของคู่ครองหัวหน้าครัวเรือนเป็นอย่างไร 1 - อยู่ในกลุ่มฐานะยากจนที่สุด 3 - อยู่ในกลุ่มฐานะปานกลาง 5 - อยู่ในกลุ่มฐานะร่ำรวยที่สุด	**PW8B** [3]
PW9	ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ _____ _____	**PW9** [xxx]
PW9	**Translation** _____	
PW10	เวลาสิ้นสุด	**PW10** [17.11]

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK -ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

X. มรดก Inheritance

ในหัวข้อนี้เราอยากถามเกี่ยวกับมรดกที่คุณและคู่ครองของคุณได้รับจากพ่อแม่

IH0 เวลาเริ่มต้น	**IH0** [12. 11]
IH1 คุณหรือคู่ครองได้รับมรดกจากพ่อแม่จากพ่อแม่ของคนใดคนหนึ่ง(หรือทั้งสองคน)หรือไม่ (ทั้งที่ได้รับโดยถูกต้องตามกฎหมาย หรือ มีสิทธ์ใช้มรดกอยู่ในขณะนี้และคาดว่าจะได้รับอย่างถูกต้องเมื่อพ่อแม่เสียชีวิตแล้ว) (1-ได้รับ 3-ไม่ได้รับ **ถ้าไม่ได้รับ ให้ข้ามไป IH5)**	**IH1** [1]

IH2 คุณและคู่ครองของคุณได้รับมรดกจากพ่อ แม่ของคนใดคนหนึ่ง(หรือทั้งสองคน) เป็นสิ่งใดบ้าง **(ให้ใส่หมายเลข 1 ลงในคอลัมน์ IH2 ในสิ่งที่ผู้ตอบพูดถึง แล้วจึงถามถึงสิ่งอื่นที่เขายังไม่ได้กล่าวถึง)** คุณและคู่ครองได้รับมรดกเป็น _____หรือไม่ **(ถามทุกรายการในตารางที่ผู้ตอบไม่ได้กล่าวถึง (1-ใช่ 3-ไม่ใช่)**

IH3A (ถ้าได้รับมรดกเป็นที่ดิน) คุณ / คู่ครองของคุณได้ที่ดินเป็นมรดกกี่ไร่

IH3B (สำหรับที่ดิน-ถามแยกระหว่างหัวหน้าครัวเรือนกับคู่ครอง) ที่ดินมีมูลค่าที่ดินเท่าใดในตอนที่ได้รับมรดกมา (ถ้าได้รับมรดกเป็นปศุสัตว์) สัตว์เหล่านั้นมีมูลค่าเท่าใดตอนที่คุณและคู่ครองของคุณได้เป็นมรดกมา (ถ้าได้รับมรดกเป็นบ้าน) บ้านหลังนั้นมีมูลค่าเท่าใดในตอนที่คุณและคู่ครองของคุณได้รับมรดกมา (ถ้ารับภาระหนี้จากพ่อแม่) คุณและคู่ครองของคุณรับภาระหนี้จากพ่อแม่เป็นจำนวนเท่าใด (ถ้าหนี้อยู่ในรูปสิ่งของ ให้บันทึกเป็นมูลค่าขณะนั้น)

IH4 คุณได้รับสิ่งนั้น เป็นมรดก (หรือเริ่มต้นใช้) ปีไหน **(ไม่ต้องถามเรื่องเงินสด ทองคำ เครื่องประดับ)**

	IH2 มรดก	IH3A จำนวนไร่	IH3B มูลค่า	IH4 ปีไหน
1 ที่ดิน - หัวหน้าครัวเรือน	3			
2 ที่ดิน - คู่ครองหัวหน้าครัวเรือน	1	9.50	190000	2528
3 ปศุสัตว์	3	NA		
4 บ้าน	3	NA		
5 หนี้สิน	3	NA		
6 เงินสด	3	NA	NA	
7 ทอง/เครื่องประดับ	3	NA	NA	

8 ปี ๆ

IH5 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ ที่ไร่ 2000 บาท

IH5 [xxx]

IH5 Translation 2000 บ / RAI

IH6 เวลาสิ้นสุด

IH6 [12. 13]

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK - ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

XI. ทรัพย์สินของครัวเรือน Household Assets

HA0	เวลาเริ่มต้น	HA0 [17.12]

HA2 ครัวเรือนคุณมี/เป็นเจ้าของสิ่งต่าง ๆ ต่อไปนี้หรือไม่ ถ้ามี มีจำนวนเท่าไร? **(ถ้าไม่มี - บันทึก 0 , ถ้ามี - บันทึกจำนวน และถ้ามีสิ่งของมากกว่าหนึ่ง ให้เขียนเติมรายการลงในตารางทรัพย์สิน 16-20 เช่น มีรถปิคอัพจำนวน 2 คัน ก็ให้บันทึกข้อมูลเกี่ยวกับรถปิคอัพแต่ละคัน สิ่งของที่จะบันทึกต้องมีมูลค่าไม่ต่ำกว่า 1,000 บาท)**

HA3 สิ่งของ นั้นมีมูลค่าเท่าไรตอนที่ได้มา

HA4 ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งไหนบ้าง ในการซื้อหรือได้สิ่งของ เหล่านี้มา **(บันทึกทุกคำตอบ ถ้ามีคำตอบเดียวให้ข้ามไปถาม HA5) (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)**

HA4A **(ถามเมื่อคำตอบของ HA4 มีมากกว่า 1) ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งไหนมากที่สุด (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)**

HA4B **(ถามเมื่อคำตอบของ HA4 มีมากกว่า 1) ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งนี้ (HA4A) เป็นจำนวนเท่าไร**

HA5 **ครัวเรือนคุณเป็นเจ้าของสิ่งนี้มานานกี่ปีแล้ว**

HA1 ทรัพย์สิน	HA2 จำนวน	HA3 มูลค่า	HA4,HA4O แหล่งเงินมาจาก	HA4A แหล่งเงินที่สำคัญสุด	HA4B จำนวนเงิน	HA5 กี่ปี
1. โทรทัศน์สี	1	5,000	A			5
			อื่น ๆ ระบุ			
2. เครื่องเล่นวีดีโอ	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
3. เครื่องปรับอากาศ	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
4. โทรศัพท์ธรรมดา	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
5. โทรศัพท์มือถือ	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
6. ตู้เย็น	1	5,000	D			3
			อื่น ๆ ระบุ			
7. รถจักรยานยนต์	0					
			อื่น ๆ ระบุ			

XI. ทรัพย์สินของครัวเรือน (ต่อ) Household Assets, continued

HA1 ทรัพย์สิน	HA2 จำนวน	HA3 มูลค่า	HA4,HA4O แหล่งเงินมาจาก	HA4A แหล่งเงินที่สำคัญสุด	HA4B จำนวนเงิน	HA5 กี่ปี
8. รถยนต์	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
9. รถ ปิคอัพ	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
10. เรือยนต์หางยาว	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
11. เรือลาก (เรือหาปลา)	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
12. เครื่องซักผ้า	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
13. เตาแก๊ส	1	1300	A			6
			อื่น ๆ ระบุ			
14. จักรยาน	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
15. สเตอริโอ	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
16.						
			อื่น ๆ ระบุ			
17.						
			อื่น ๆ ระบุ			
18.						
			อื่น ๆ ระบุ			
19.						
			อื่น ๆ ระบุ			
20						

HA6 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์_____	HA6 [XXX]
HA6 Translation_____	
HA7 เวลาสิ้นสุด	HA7 [17:16]

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK -ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

XII. ทรัพย์สินการเกษตร Agricultural Assets

FA0	เวลาเริ่มต้น	**FA0** [17. 16]

FA1	ครัวเรือนนี้ มีกิจกรรมทางการเกษตรหรือไม่ (1- ใช่ 3 - ไม่ใช่) **(ถ้าไม่มีให้ข้ามไปถาม ข้อ BA0 (หน้า 34) คำว่า กิจกรรมทางการเกษตร ให้รวมถึง การทำนา ปลูกพืชอื่น ๆ การเลี้ยงกุ้ง การเลี้ยงไก่ หมู และสัตว์อื่น ๆ การทำสวนผลไม้ เป็นต้น กิจกรรมการเกษตรนี้ ไม่จำเป็นว่าจะต้องเป็นอาชีพหลักของคนใดคนหนึ่งในครัวเรือน)**	**FA1** [1]
FA2	ครัวเรือนของคุณมีกิจกรรมทางการเกษตรประเภทใดบ้าง (บันทึกทุกกิจกรรม) **FA2O**_____	**FA2** [A ~~K~~ G]

FA2O Translation_____

A - ทำนา	G - พืชไร่ชนิดอื่น ข้าวฟ่าง
B - ทำไร่ข้าวโพด	H - เลี้ยงสัตว์ปีก เช่น ไก่ เป็ด
C - นากุ้ง	I - เลี้ยงสัตว์ เช่น หมู วัว ควาย
D - เลี้ยงปลา	J - แรงงานเกษตร เช่น รับจ้างทำนา
E - สวนผลไม้	K - อื่น ๆ ระบุ FA2O ข้าวฟ่าง
F - ปลูกผัก	

(ให้ถามและบันทึกคำตอบของคำถามต่อไปนี้ลงในตารางหน้าถัดไป)

FA4 ครัวเรือนของคุณเป็นเจ้าของสิ่งต่าง ๆ เหล่านี้หรือไม่ ถ้าเป็น เป็นเจ้าของมีจำนวนเท่าไร

(ถ้าไม่มี - บันทึก 0, ถ้ามี - บันทึกจำนวน และถ้ามีสิ่งของมากกว่าหนึ่ง เช่น มีรถไถนาเดินตาม มากกว่า 2 คัน ให้เติมรายการในบรรทัด 11-20 และบันทึกรายละเอียดของรถไถนาเดินตามแต่ละคัน สิ่งของที่จะบันทึกใน ข้อ 11 -20 ควรมีมูลค่าไม่น้อยกว่า 1,000 บาท)

FA5 สิ่งของ นั้นมีมูลค่าเท่าไรตอนที่ได้มา

FA6 ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งไหนบ้าง ในการซื้อหรือได้สิ่งของ เหล่านี้มา **(บันทึกทุกคำตอบ ถ้ามีคำตอบเดียว ให้ข้ามไปถาม FA7) (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)**

FA6A **(ถามเมื่อคำตอบของ FA6 มีมากกว่า 1) ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งไหนมากที่สุด (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)**

FA6B **(ถามเมื่อคำตอบของ FA6 มีมากกว่า 1) ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งนี้ (FA6A) เป็นจำนวนเท่าไร (บันทึกทุกคำตอบ) (ดูรหัสจากคู่มือ รหัส)**

FA7 ครัวเรือนของคุณ เป็นเจ้าของสิ่งนี้มานานกี่ปีแล้ว

XII. ทรัพย์สินการเกษตร (ต่อ) Agricultural Assets , continued

FA3 ทรัพย์สิน	FA4 จำนวนเท่าใด	FA5 มูลค่า	FA6 แหล่งเงินมาจาก	FA6A แหล่งเงินที่ สำคัญสุด	FA6B จำนวนเงิน	FA7 กี่ปี
1. รถไถนาเดินตาม	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
2. รถไถใหญ่ 4 ล้อ	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
3. รถไถเล็ก 4 ล้อ	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
4. เครื่องหยอดเมล็ด, เครื่องใส่ยา ฆ่าหญ้า, เครื่องผสมปุ๋ยและผสมดิน	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
5. หัวฉีดพ่นน้ำ (สปริงเกอร์)	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
6. เครื่องนวดข้าว	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
7. โรงสีข้าว	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
8. ยุ้งฉาง	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
9. เล้าไก่ขนาดใหญ่	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
10. โรงเลี้ยงสัตว์อื่น ๆ	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
11. ทรัพย์สินสำคัญอื่นๆ ที่ใช้ใน การเกษตรระบุ	0					
			อื่น ๆ ระบุ			
12.						
			อื่น ๆ ระบุ			
13.						
			อื่น ๆ ระบุ			
14.						
			อื่น ๆ ระบุ			
15.						
			อื่น ๆ ระบุ			
16.						
			อื่น ๆ ระบุ			
17.						
			อื่น ๆ ระบุ			
18.						
			อื่น ๆ ระบุ			
19.						
			อื่น ๆ ระบุ			
20.						
			อื่น ๆ ระบุ			

XII. ทรัพย์สินการเกษตร (ต่อ) Agricultural Assets , continued

เกษตรกรที่เลี้ยงกุ้งและเลี้ยงปลา Shrimp and Fish Ponds

FA8 ครัวเรือนท่านเป็นเจ้าของ บ่อเลี้ยงกุ้งหรือบ่อปลาทั้งหมดกี่บ่อ (ให้นับเฉพาะบ่อเลี้ยงขนาดใหญ่ ไม่นับบ่อเพาะพันธุ์หรือบ่ออนุบาล) (ถ้าไม่มีบันทึก 0 และ ให้ข้ามไปถามข้อ FA14)	**FA8** [0]

(ให้ถามคำถามต่อไปนี้ เกี่ยวกับบ่อเลี้ยงกุ้ง/ปลาแต่ละบ่อและบันทึกคำตอบลงในตารางข้างล่าง)

FA9 บ่อนี้มีขนาดใหญ่เท่าใด (บันทึกคำตอบเป็นจำนวนไร่)

FA10 บ่อนี้เป็นบ่อเลี้ยงกุ้งหรือบ่อเลี้ยงปลา (1 - กุ้ง 3 - ปลา 5-บ่อผสม(เลี้ยงปลาและกุ้ง)

FA11 บ่อนี้เลี้ยงปลา/กุ้งมานานกี่ปี

FA12 เสียค่าใช้จ่ายในการสร้างบ่อนี้เป็นเงินเท่าไร

FA13 คุณใช้เงินจากแหล่งไหนบ้างในการขุด/สร้างบ่อนี้ (บันทึกทุกคำตอบ ถ้ามีคำตอบเดียว ให้ข้ามไปถาม FA14) (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

FA13A (ถามเมื่อคำตอบของ FA13 มีมากกว่า 1) ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งไหนมากที่สุด (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

FA13B (ถามเมื่อคำตอบของ FA13 มีมากกว่า 1) ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งนี้ (FA13A) เป็นจำนวนเท่าไร (บันทึกทุกคำตอบ) (ดูรหัสจากคู่มือ รหัส)

บ่อที่	FA9 ขนาดเท่าใด	FA10 กุ้ง/ปลา	FA11 กี่ปี	FA12 ค่าใช้จ่ายสร้างบ่อ	FA13 แหล่งเงินมาจาก	FA13A แหล่งเงินที่สำคัญที่สุด	FA13B จำนวนเงิน
					อื่น ๆ ระบุ		
					อื่น ๆ ระบุ		
					อื่น ๆ ระบุ		
					อื่น ๆ ระบุ		
					อื่น ๆ ระบุ		

XII. ทรัพย์สินการเกษตร (ต่อ) Agricultural Assets , continued

บ่อที่	FA9 ขนาดเท่าใด	FA10 กุ้ง/ปลา	FA11 กี่ปี	FA12 ค่าใช้จ่ายสร้างบ่อ	FA13 แหล่งเงินมาจาก	FA13A แหล่งเงินที่สำคัญที่สุด	FA13B จำนวนเงิน
					อื่น ๆ ระบุ		
					อื่น ๆ ระบุ		
					อื่น ๆ ระบุ		
					อื่น ๆ ระบุ		
					อื่น ๆ ระบุ		
					อื่น ๆ ระบุ		

<u>เกษตรกรที่เลี้ยงสัตว์</u>

FA14 ครัวเรือนคุณมีสัตว์เลี้ยง(ปศุสัตว์)จำนวนกี่ตัว (<u>บันทึก 0 ถ้าครัวเรือนไม่มี หรือ เลี้ยงไก่ /เป็ด น้อยกว่า 50 ตัว</u>)

FA15 ปัจจุบันปศุสัตว์แต่ละประเภทที่ท่านมี คิดเป็นมูลค่าเท่าไร

ประเภทของปศุสัตว์	FA14 จำนวน	FA15 มูลค่า
วัว	0	0
ควาย	0	0
หมู	0	0
ไก่ (มากกว่าหรือเท่ากับ 50 ตัว)	0	0
เป็ด (มากกว่าหรือเท่ากับ 50ตัว)	0	0

ขนาดของกิจกรรมการเกษตร , Scale of Farm Enterprise

(ถามทุกครัวเรือนที่เป็นเกษตรกรหรือทำการเกษตรทุกประเภท)

FA16 ถ้าคุณสามารถที่จะขยายขนาดฟาร์ม/กิจกรรมทางการเกษตรของคุณให้ใหญ่ขึ้น คุณคิดว่าคุณจะได้กำไรเพิ่มขึ้นหรือไม่ (1-ใช่ 3 -ไม่ใช่) **ถ้าตอบ 3 ให้ข้ามไป FA18**	**FA16** [1]
FA17A (ถ้าใช่) อะไรที่ทำให้คุณเลิกคิดที่จะขยายขนาดฟาร์ม/กิจกรรมทางการเกษตร และอะไรเป็นข้อจำกัด หรืออุปสรรคสำคัญที่ทำให้คุณคิดว่า จะไม่สามารถขยายขนาดกิจการของคุณได้	**FA17A** [A,D,E,F]
(รหัสคำตอบ, บันทึกทุกข้อที่เกี่ยวข้อง) A- มีที่ดินน้อย B- ไม่มีแรงงานให้จ้างมากพอ C- ไม่มีเวลา D- ไม่มีเงินทุนที่จะจ้างแรงงาน E- ไม่มีเงินสำหรับซื้อเครื่องมือ/อุปกรณ์ F- ไม่มีเงินซื้อที่ดิน G- ความต้องการสินค้าของตลาดน้อย H- ราคาผลผลิตต่ำ I - อื่น ๆ (บันทึกใน FA17B)_____	
FA17B (ถ้าใช่) บันทึกรายละเอียด ทำไมคุณไม่สามารถ หรือ ไม่ต้องการกู้ยืมเงินในส่วนที่จำเป็นมาเพื่อขยายขนาดกิจการ	**FA17B** [XXX]
FA17B Translation_____	**FA17B** [XXXX]
FA18 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ ข้าวที่ใช้ในครัวเรือน เลี้ยง จะฝาก ไว้ที่โรงสี ซื้อที่โรงสีประจำหมู่บ้าน	**FA18** [ ]
FA18 Translation KEPT AT VILLAGE MILL RICE	**FA18** [ ]
FA19 เวลาสิ้นสุด	**FA19** [17.16]

XIII. ธุรกิจของครัวเรือน Household Business

BA0	เวลาเริ่มต้น	**BA0** [17.19]
BA1	มีสมาชิกในครัวเรือนเป็นเจ้าของหรือเป็น หุ้นส่วนในธุรกิจหรือไม่ (รวมถึงการเลี้ยงกุ้งหรือปลา) 1- มี 3 - ไม่มี (ถ้าคำตอบ = 3 ให้ ข้ามไปถาม LA0)	**BA1** [3]
BA2	(ถ้ามี) ครัวเรือนคุณเป็นเจ้าของหรือเป็นหุ้นส่วนในธุรกิจกี่แห่ง	**BA2** [ ]
BA3	ครัวเรือนคุณมีธุรกิจ/เป็นเจ้าของกิจการหรือเป็นหุ้นส่วนในธุรกิจ ประเภทใด (ถ้าครัวเรือนที่ไปสัมภาษณ์มีธุรกิจมากกว่า 4 ประเภท ให้บันทึกเฉพาะธุรกิจที่ให้รายได้สูงสุด 4 ประเภท) **BA3AO1**_____ **BA3AO2**_____ **BA3BO1**_____ **BA3BO2**_____ **BA3CO1**_____ **BA3CO2**_____ **BA3DO1**_____ **BA3DO2**_____	**BA3A** [ ] **BA3B** [ ] **BA3C** [ ] **BA3D** [ ]

BA3AO1 Translation_____
BA3AO2 Translation_____
BA3BO1 Translation_____
BA3BO2 Translation_____
BA3CO1 Translation_____
BA3CO2 Translation_____
BA3DO1 Translation_____
BA3DO2 Translation_____

รหัส: BA3

1- ร้านค้า
3- ร้านซ่อมเครื่องยนต์
5- ร้านตัดผม/เสริมสวย
7- โรงสีข้าว
9- เลี้ยงกุ้ง
11- เลี้ยงปลา
13- เลี้ยงทั้งปลาและกุ้ง
15- มีรถรับจ้าง
17- พ่อค้า (ให้ระบุว่าค้าขายอะไร BA3AO1)_____
19- ร้านก๋วยเตี๋ยว/ร้านอาหาร
21- อื่น ๆ (ระบุ) BA3AO2 _____

ถามคำถามข้อ BA4-BA29 กับธุรกิจประเภทแรก (คำตอบที่บันทึกใน BA3A ข้างบน)

ถ้าครัวเรือนมีธุรกิจมากกว่า 1 ประเภท ใช้ extra business forms

ถามคำถามข้อ BB4-BB29 กับธุรกิจประเภทที่สอง (คำตอบที่บันทึกใน BA3B ข้างบน)

ถามคำถามข้อ BC4-BC29 กับธุรกิจประเภทที่สาม (คำตอบที่บันทึกใน BA3C ข้างบน)

ถามคำถามข้อ BD4-BD29 กับธุรกิจประเภทที่สี่ (คำตอบที่บันทึกใน BA3D ข้างบน)

XIII. ธุรกิจของครัวเรือน # 1 Household Business #1

BA4	ประกอบกิจการนี้มานานกี่ปีแล้ว	**BA4** [ ]
BA5	คุณได้ความคิดจากไหนในการเริ่มกิจการ/ธุรกิจนี้ 1-สมาชิกในครัวเรือน 11- สังเกตดนอื่น 3-จากองค์กรรัฐบาล (ระบุ) **BA5O1** _____ 13-จากรายการทีวี 5-จากองค์กรพัฒนาเอกชน (NGO) **BA5O2**____ 15-โฆษณา 7-บริษัทที่ขายปัจจัยการผลิต 17-อื่น ๆ (ระบุ) **BA5O3**_____ 9-หนังสือ	**BA5** [ ]
BA6	คุณหรือคนในครัวเรือนคุณเป็นเจ้าของธุรกิจทั้งหมดใช่หรือไม่ (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่) ถ้าใช่ ให้ข้ามไปถามข้อ **BA9**	**BA6** [ ]
BA7	(ถ้าไม่ใช่) ครัวเรือนคุณมีหุ้นในธุรกิจนี้กี่เปอร์เซ็นต์	**BA7** [ ]
BA8	มีใครอีกที่เป็นเจ้าของธุรกิจนี้ (ถามรายละเอียดเกี่ยวกับความสัมพันธ์กับคนเหล่านี้) _____ _____	**BA8** [XXXXXX]
BA8	**Translation** _____ _____	**BA8** [XXXXXX]
BA9	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา มีคนทั้งหมดกี่คนที่ทำงานประจำ (ทำงานอย่างน้อย 6 เดือน ใน 12 เดือนที่ผ่านมา)ในธุรกิจนี้ ไม่ว่าจะได้รับค่าตอบแทนและไม่ได้รับค่าตอบแทนก็ตาม	**BA9** [ ]
BA10	ในจำนวนนี้มีคนในครัวเรือนอยู่กี่คน	**BA10** [ ]
BA11	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา ธุรกิจนี้ได้จ่ายค่าตอบแทนเป็นเงินสดหรือสิ่งของให้กับคนที่มาทำงานหรือไม่ (1 - ใช่, 3 - ไม่ใช่, ถ้าไม่ใช่ ข้ามไป **BA16**)	**BA11** [ ]
BA12	มีคนงานกี่คนที่ได้รับค่าตอบแทน	**BA12** [ ]
BA13	ค่าแรงต่ำสุดต่อวันที่คุณจ่ายแก่คนงานในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมาเป็นเท่าใด	**BA13** [ ]
BA14	ค่าแรงสูงสุดต่อวันที่คุณจ่ายแก่คนงานในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมาคือเท่าใด (กรณีค่าตอบแทนต่ำสุดและสูงสุดเท่ากัน ข้ามไป **BA16**)	**BA14** [ ]
BA15	(ถ้าค่าแรงต่ำสุดและสูงสุดไม่เท่ากัน) อะไรเป็นข้อพิจารณาในการกำหนดว่าจะใครจะได้รับค่าแรงเท่าใด ลักษณะของคนงานที่ได้รับค่าจ้างต่ำคืออะไร (ความสามารถ อายุ การศึกษา ประสบการณ์) และมีกี่คน ลักษณะของคนงานที่ได้รับค่าจ้างสูงคืออะไร (ความสามารถ อายุ การศึกษา ประสบการณ์) และมีกี่คน_____ _____ _____	**BA15** [XXXXXX]
BA15	**Translation** _____ _____	**BA15** [xxx]

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK -ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

XIII. ธุรกิจของครัวเรือน # 1 ต่อ Household Business #1, continued

BA16 ธุรกิจของครัวเรือนคุณจะต้องใช้เครื่องจักรสำคัญ อุปกรณ์สำคัญ สินค้าสำคัญ อาคาร และทรัพย์สินที่สำคัญอื่นๆ อะไรบ้าง (ให้เขียนรายการทรัพย์สินลงในคอลัมน์ที่ 1 ในตารางข้างล่างและถามรายละเอียดของทรัพย์สินแต่ละอย่าง) คำว่า "สำคัญ" หมายถึง สิ่งของที่มีมูลค่าไม่น้อยกว่า 1,000 บาท)

BA17 ครัวเรือนเป็นเจ้าของสิ่งนั้นจำนวนเท่าใด (ให้ถามเกี่ยวกับทรัพย์สินในข้อ BA16 จากตารางข้างล่าง ถ้าทรัพย์สินรายการใดมีมากกว่าหนึ่งชิ้น ให้เขียนรายการลงในบรรทัดถัดไปใต้ลำดับที่ทรัพย์สินเดียวกันและจัดลำดับทรัพย์สินถัดไปใหม่ ถ้าครัวนั้นนี้ใช้ส่วนใดส่วนหนึ่งของบ้านเป็นที่ทำธุรกิจด้วย ขอให้ถามถึงส่วนนั้นด้วย)

BA18 สิ่งของ นั้นมีมูลค่าเท่าไรตอนที่ได้มา

BA19 เงินที่นำมาซื้อสิ่งของนี้ มาจากแหล่งใดบ้าง (บันทึกทุกคำตอบ ถ้ามีคำตอบเดียว ให้ข้ามไปถาม BA20) (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

BA19A (ถามเมื่อคำตอบของ BA19 มีมากกว่า 1) ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งไหนมากที่สุด (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

BA19B (ถามเมื่อคำตอบของ BA19 มีมากกว่า 1) ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งนี้ (BA19A) เป็นจำนวนเท่าไร (บันทึกทุกคำตอบ) (ดูรหัสจากคู่มือ รหัส)

BA20 ครัวเรือนคุณเป็นเจ้าของสิ่งนี้มานานกี่ปีแล้ว

BA16 รายการทรัพย์สิน	BA17 มีจำนวนเท่าใด	BA18 มูลค่า	BA19 ได้มาอย่างไร	BA19A แหล่งเงินที่สำคัญที่สุด	BA19B จำนวนเงิน	BA20 กี่ปีแล้ว
1.						
			อื่น ๆ ระบุ			
2.						
			อื่น ๆ ระบุ			
3.						
			อื่น ๆ ระบุ			
4.						
			อื่น ๆ ระบุ			
5.						
			อื่น ๆ ระบุ			
6.						
			อื่น ๆ ระบุ			
7.						
			อื่น ๆ ระบุ			
8.						
			อื่น ๆ ระบุ			
9.						
			อื่น ๆ ระบุ			
10.						
			อื่น ๆ ระบุ			

XIII. ธุรกิจของครัวเรือน # 1 ต่อ Household Business #1, continued

BA16 รายการทรัพย์สิน	**BA17** มีจำนวนเท่าใด	**BA18** มูลค่า	**BA19** ได้มาอย่างไร	**BA19A** แหล่งเงินที่สำคัญที่สุด	**BA19B** จำนวนเงิน	**BA20** กี่ปีแล้ว
11.						
			อื่น ๆ ระบุ			
12.						
			อื่น ๆ ระบุ			
13.						
			อื่น ๆ ระบุ			
14.						
			อื่น ๆ ระบุ			
15.						
			อื่น ๆ ระบุ			

BA21 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ _____	**BA21** [xxx]
BA21 Translation _____	

XIII.. ธุรกิจของครัวเรือน # 1 ต่อ Household Business #1, continued

<u>เงินทุนเริ่มต้นส่วนที่เพิ่มเติม</u> ,Additional Start-up Capital

BA22 ตอนเริ่มต้นธุรกิจนี้ นอกเหนือจากเงินทุนที่จำเป็นที่คุณนำมาซื้อทรัพย์สินแล้ว คุณก็ต้องการเงินทุนเพิ่มเติมอื่น ๆ ในการเริ่มกิจการคุณอีกด้วยหรือไม่ (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่) <u>ถ้าไม่ใช่ ข้ามไปถามข้อ BA26</u>	**BA22** [ ]
BA23 คุณได้นำเงินทุนเพิ่มเติมนั้นไปทำอะไร _____ _____	**BA23** [XXXXXXXX]
BA23 Translation_____ _____	
BA24 เงินทุนเพิ่มเติมที่คุณได้มานั้น มีจำนวนเท่าไร (<u>ระบุจำนวนทั้งหมดเป็นเงินบาท</u>)	**BA24** [ ]
BA25 เงินทุนเพิ่มเติมที่คุณได้มาจากแต่ละแหล่งที่ได้มานั้น มีจำนวนเท่าไร (<u>ระบุจำนวนเงิน</u>)	**BA25**
1 - จากเงินสดที่เก็บออมไว้	[ ]
2 - เงินที่ได้จากการขายที่ดินและทรัพย์สินอื่น	[ ]
3 - เครดิตจากร้านค้า	[ ]
4 - กู้ยืมจากธนาคารพาณิชย์	[ ]
5 - กู้ยืมจาก ธ.ก.ส.	[ ]
6 - กู้ยืมจากสหกรณ์การเกษตร	[ ]
7 - กู้ยืมจากกลุ่มออมทรัพย์เพื่อการผลิต	[ ]
8 - กู้ยืมจากองค์กร สถาบันอื่น (ระบุ) BA25O1_____	[ ]
9 - กู้ยืมจากญาติ	[ ]
10 - กู้ยืมจากผู้ที่ไม่ใช่ญาติ	[ ]
11 - กู้ยืมจากผู้ให้กู้	[ ]
12- ได้เป็นของขวัญ	[ ]
13 - ได้จากนายจ้าง	[ ]
14 - อื่น ๆ (ระบุ) BA25O2 _____	

BA25O1 _____	**BA25O1 Translation**_____
BA25O2 _____	**BA25O2 Translation**_____

XIII. ธุรกิจของครัวเรือน # 1 ต่อ Household Business #1

ขนาดของธุรกิจ - Scale of Business

(ถามทุกครัวเรือนที่ทำธุรกิจหรือเป็นเจ้าของกิจการทุกประเภท)

BA26 ถ้าคุณสามารถที่จะขยายขนาดของธุรกิจ/กิจการของคุณให้ใหญ่ขึ้น คุณคิดว่าจะได้กำไรเพิ่มมากขึ้นหรือไม่ (1-ใช่ 3-ไม่ ใช่) (ถ้าไม่ใช่ ให้ข้ามไป BA28)	**BA26** [ ]
BA27A (ถ้าใช่) อะไรที่ทำให้คุณเลิกคิดที่จะขยายขนาดของธุรกิจ/กิจการของคุณ และอะไรเป็นข้อจำกัด หรืออุปสรรคสำคัญที่คุณคิดว่าทำให้คุณไม่สามารถที่จะขยายขนาดธุรกิจของคุณได้	**BA27A** [XXX]
BA27A Translation	
BA27B ทำไมคุณถึงไม่สามารถหรือไม่ต้องการกู้ยืมเงินในส่วนที่จำเป็นมาเพื่อขยายขนาดของธุรกิจ	**BA27B** [XXX]
BA27B Translation	

BA28 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์	**BA28** [xxx]
BA28 Translation	
BA29 เวลาสิ้นสุด	**BA29** [17.20]

XIV. บ้านเรือนและการถือครองที่ดิน Housing and Landholdings

LA0 เวลาเริ่มต้น	**LA0** [17.21]

<u>บ้านเรือนที่อยู่อาศัย</u>

LA1 ครัวเรือนคุณเป็นเจ้าของหรือเช่าบ้านหลังนี้ (1- เช่า 3- เป็นเจ้าของ) **ถ้าเป็นเจ้าของให้ข้ามไปถามข้อ LA3**	**LA1** [3]
LA2 (**<u>ถามเฉพาะกรณีที่เช่าเท่านั้น</u>**) ค่าเช่าเดือนละเท่าไร	**LA2** [ ]
LA3 (**<u>ถามเฉพาะกรณีที่เป็นเจ้าของเท่านั้น</u>**) ถ้ามีคนอยากซื้อบ้านแบบเดียวกับบ้านของคุณในหมู่บ้านนี้ คิดว่าเขาจะต้องใช้เงินประมาณเท่าใด (ราคารวมบ้านและที่ดินที่ปลูกบ้าน)	**LA3** [100000]

การถือครองที่ดิน

ในหัวข้อนี้เราอยากทราบเกี่ยวกับการถือครองที่ดินของคุณ เราสนใจเกี่ยวกับที่ดินที่คุณทำการเพาะปลูก ไม่ว่าจะเป็นที่ดินที่คุณเป็นเจ้าของหรือเช่ามา รวมทั้งที่คุณเป็นเจ้าของแต่ไม่ได้ทำการเพาะปลูกและได้ให้คนอื่นเช่าไป จึงขอเริ่มต้นถามถึงที่ดินที่ทำการเพาะปลูกก่อน

ที่ดินที่ครัวเรือนทำการเพาะปลูก

LA4	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมานี้ ที่ดินที่ครัวเรือนคุณทำการเพาะปลูกมีทั้งหมดกี่ไร่	**LA4** [27.50]
LA5	ที่ดินที่ครัวเรือนคุณทำการเพาะปลูกทั้งหมดในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมานี้ มีกี่แปลง **(เขียนหมายเลขสำหรับแต่ละแปลง (LA6) ในตารางข้างล่าง)**	**LA5** [3]

(ให้ถามคำถามต่อไปนี้เกี่ยวกับที่ดินแต่ละแปลงและบันทึกลงในตาราง)

LA7 ประเภทของที่ดินแปลงนี้คืออะไร **(ดูรหัส LA7 - ประเภทของที่ดิน)**

LA8 ครอบครองที่ดินแปลงนี้อย่างไร **(ดูรหัส LA8 - การครอบครอง)**

LA9 ที่ดินแปลงนี้มีหนังสือเอกสารสิทธิ์ อะไร **(ดูรหัส LA9 - เอกสารสิทธิ์ที่ดิน)**

LA10 ที่ดินแปลงนี้มีกี่ไร่

LA11 ครัวเรือนของคุณได้ที่ดินแปลงนี้มาในปีใด **(ถ้าครัวเรือนได้เช่าที่ดินแปลงนี้มาให้ถามว่าคุณหรือสมาชิกในครัวเรือนได้เช่าที่ดินแปลงนี้อย่างต่อเนื่องมาตั้งแต่ ปีไหน)**

LA12 ได้ที่ดินแปลงนี้มาอย่างไร **(ถ้าคำตอบ LA12 ไม่ใช่ 1 ให้ข้ามไปถามข้อ LA14) (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)**

LA13 **(ถามเมื่อ LA12 = 1 เท่านั้น)** เงินที่มาซื้อที่ดินแปลงนี้ได้มาอย่างไรบ้าง **(ดูรหัสจากคู่มือรหัส ถ้ามีคำตอบเดียวให้ข้ามไปถาม LA14)**

LA13A **(ถามเมื่อคำตอบของ LA13 มีมากกว่า 1)** ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งไหนมากที่สุด **(ดูรหัสจากคู่มือรหัส)**

LA13B **(ถามเมื่อคำตอบของ LA13 มีมากกว่า 1)** ครัวเรือนคุณใช้เงินจากแหล่งนี้ (LA13A) เป็นจำนวนเท่าไร

LA14 ปัจจุบันที่ดินแปลงนี้มีมูลค่าเท่าไร

LA15 ที่ดินแปลงนี้อยู่ห่างจากบ้านของคุณประมาณกี่กิโลเมตร (ถ้าอยู่ติดกับที่ปลูกบ้าน ให้บันทึก 0 ถ้าอื่น ๆ ให้บันทึกระยะทางจริง ถ้าระยะทางน้อยกว่า 1 กิโลเมตร ให้บันทึกเป็นทศนิยม เช่น 0.1, 0.3 สำหรับที่ดินที่อยู่ต่างจังหวัด ให้บันทึกระยะทางโดยประมาณในหน่วยกิโลเมตร)

LA16 ในปีที่มีปริมาณฝนดีเป็นปกติ ที่ดินแปลงนี้ ได้รับน้ำในฤดูหนาว หรือไม่ (1- ได้ 3-ไม่ได้)

LA17 ในปีที่มีปริมาณฝนดีเป็นปกติ ที่ดินแปลงนี้ได้รับน้ำในฤดูร้อนหรือไม่ (1- ได้ 3-ไม่ได้)

LA18 ในปีที่แล้ว คุณใช้ปุ๋ยเคมีในที่ดินแปลงนี้จำนวนกี่กระสอบ

LA19 ในปีที่แล้ว ปุ๋ยเคมีสูตรอะไรที่คุณใช้มากที่สุดในที่ดินแปลงนี้ (โปรดระบุหมายเลขสามตัวของสูตรปุ๋ยที่ปรากฏบนถุงปุ๋ย)

LA19A ที่ดินอยู่ในตำบลนี้หรือไม่
1 ใช่
3 ไม่ใช่

XIV. บ้านและการถือครองที่ดิน (ต่อ) Housing and Landholdings, continued

LA6 แปลงที่	LA7 ประเภท	LA8 ครอบครอง	LA9 กรรมสิทธิ์	LA10 กี่ไร่	LA11 เมื่อปีใด	LA12 ได้อย่างไร	LA13 เงินที่ซื้อ	LA13A แหล่งเงินที่สำคัญที่สุด
1	1	1	3	0.50	2528	3		
						อื่น ๆ ระบุ		
2	9	3	19	14	2538	9		
						อื่น ๆ ระบุ		
3	5	3	3	13	2538	9		
						อื่น ๆ ระบุ		
						อื่น ๆ ระบุ		
						อื่น ๆ ระบุ		
						อื่น ๆ ระบุ		
						อื่น ๆ ระบุ		

LA6 แปลงที่	LA13B จำนวนเงิน	LA14 มูลค่า	LA15 กิโลเมตร	LA16 ฤดูหนาว	LA17 ฤดูร้อน	LA18 ปุ๋ยเคมี	LA19 ปุ๋ยสูตร	LA19A
1		60,000	0	NA 97	NA 97	NA 97	NA 97	1
2		1120,000	2	1	3	0	NA	1
3		910,000	2	1	3	3	15-15-15	1

LA7 รหัส-ประเภทที่ดิน

1 - ที่อยู่อาศัย 7 - ทำไร่ 13 - ที่เลี้ยงกุ้งหรือปลา

3 - เลี้ยงปศุสัตว์ 9 - ทำสวน 15 - อื่น ๆ (ระบุ) LA7O_____

5 - ทำนา 11 - ที่ปลูกผัก

LA8 รหัส-การครอบครอง

1-เป็นเจ้าของที่ดิน 9-ใช้ประโยชน์โดยไม่เสียค่าเช่า-ถือครองโดยคนที่ไม่ใช่ญาติ 15-อื่น ๆ (ระบุ) LA8O__

3 - เช่าโดยจ่ายเป็นเงิน 11-ใช้ประโยชน์โดยไม่เสียค่าเช่าเพราะเป็นที่ดินสาธารณะหรือเป็นที่ดินที่ไม่มีใครใช้

5-เช่า โดยจ่ายเป็นผลผลิต 13-มีคนนำมาจำนองกับครัวเรือนของคุณ

7-ใช้ประโยชน์โดยไม่เสียค่าเช่าเพราะญาติเป็นเจ้าของที่ดิน

LA9 รหัส-เอกสารกรรมสิทธิ์ที่ดิน

1 - โฉนด	9 - ส.ป.ก.	17 - พื้นที่ป่าสงวนที่ไม่ใช่ไม้เศรษฐกิจ
3 - น.ส.3	11 - ส.ค.ก.	19 - อื่น ๆ (ระบุ) LA9O ส ๓ ๖
5 - นส3ก	13 - หนังสือใช้ประโยชน์ที่ดิน	
7 - ส.ค.1	15 - พื้นที่ป่าสงวนไม้เศรษฐกิจ	

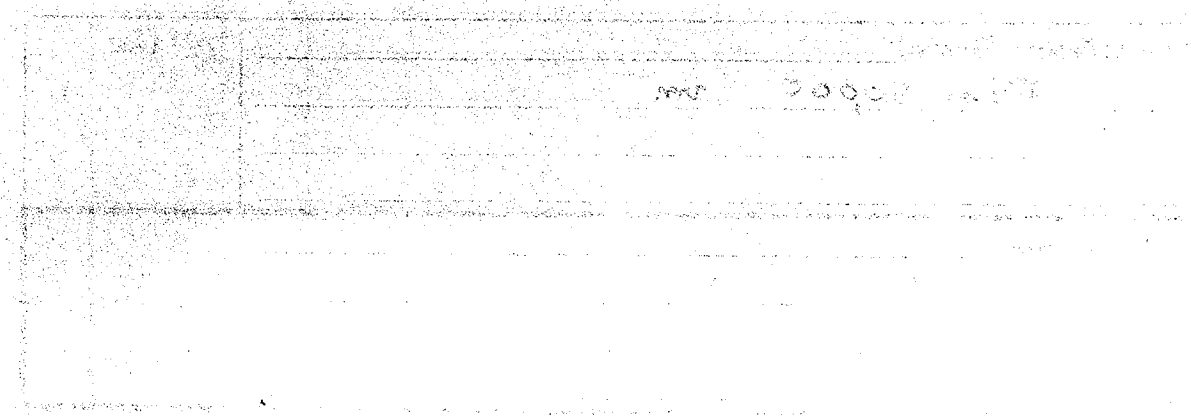
LA12 รหัส-ได้ที่ดินมาอย่างไร (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

LA13 รหัส-วิธีการที่ได้เงินมาซื้อที่ดิน (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

LA20 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์	**LA20**
ทำไร่ไม่ใส่ปุ๋ย	[xxx]
LA20 Translation	
NOT USE FERTILIZER	

THIS PAGE IS INTENTIONALLY LEFT BLANK

หน้านี้ปล่อยว่าง



XIV. บ้านและการถือครองที่ดิน (ต่อ) Housing and Landholdings, continued

LA21 นอกเหนือจากที่ดินที่ทำการเพาะปลูกแล้ว ครัวเรือนคุณเป็นเจ้าของที่ดินอื่นอีกหรือไม่ (1- ใช่ 3-ไม่ใช่) ถ้าคำตอบ= 3 ให้ข้ามไปถาม **ข้อ LA34**	**LA21** [1]
LA22 ที่ดินอื่นที่ครัวเรือนของคุณเป็นเจ้าของนั้น มีอยู่กี่แปลง	**LA22** [1]

คำถามต่อไปนี้ เป็นการถามเกี่ยวกับที่ดินแต่ละแปลงที่ครัวเรือนนี้เป็นเจ้าของ (**ให้บันทึกคำตอบลงในตาราง**)

LA24 ประเภทของที่ดินแปลงนี้คืออะไร

LA25 ที่ดินแปลงนี้มีหนังสือเอกสารสิทธิ์อะไร

LA26 ที่ดินแปลงนี้มีกี่ไร่

LA27 ได้ที่ดินนี้มาเมื่อปีใด

LA28 ได้ที่ดินนี้มาอย่างไร (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

LA29 (ถามเมื่อ LA28 = 1) เงินที่นำมาซื้อที่ดินนี้ได้มาอย่างไร (บันทึกทุกคำตอบ ถ้ามีคำตอบเดียว ข้ามไปถามข้อ LA30) (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

LA29A คุณใช้เงินจากแหล่งใดมากที่สุดในการซื้อที่ดินนี้ (ดูรหัสจากคู่มือรหัส)

LA29B คุณใช้เงินจากแหล่งนี้เป็นจำนวนเงินเท่าไร

LA30 ปัจจุบันที่ดินแปลงนี้มีมูลค่าเท่าไร

LA31 ที่ดินแปลงนี้อยู่ห่างจากบ้านของคุณกี่กิโลเมตร

LA32 ปัจจุบันที่ดินนี้ใช้ทำอะไร

LA33 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ ที่ไร่ละ 50,000 บาท	**LA33** [ ]
LA33 Translation 50,000 ฿ / RAI	

XIV. บ้านและการถือครองที่ดิน (ต่อ) Housing and Landholdings, continued

LA23 แปลงที่	LA24 ประเภทของที่ดิน	LA25 กรรมสิทธิ์	LA26 กี่ไร่	LA27 เมื่อไร	LA28 ได้ที่ดิน	LA29 เงินที่ซื้อ	LA29A แหล่งเงินสำคัญ	LA29B จำนวนเงิน	LA30 มูลค่า	LA31 กี่ ก.ม.	LA32 ใช้ทำอะไร
1	9	19	9	2524	3			DK	169000	3	3
							อื่น ๆ				
							อื่น ๆ				
							อื่น ๆ				
							อื่น ๆ				
							อื่น ๆ				

LA24 รหัส-ประเภทที่ดิน

1 - ที่อยู่อาศัย
3 - เลี้ยงปศุสัตว์
5 - ทำนา
7 - ทำไร่
9 - ทำสวน
11 - ที่ปลูกผัก
13 - ที่สำหรับเลี้ยงกุ้งหรือปลา
15 - อื่น ๆ (ระบุ) LA24O_____

LA25 รหัส-เอกสารกรรมสิทธิ์ในที่ดิน

1 - โฉนด
3 - น.ส.3
5 - นส3ก
7 - ส.ค.1
9 - ส.ป.ก.
11 - ส.ต.ก.
13 - หนังสือใช้ประโยชน์ที่ดิน
15 - พื้นที่ป่าสงวนไม้เศรษฐกิจ
17 - พื้นที่ป่าสงวนที่ไม่ใช่ไม้เศรษฐกิจ
19 - อื่น ๆ (ระบุ) LA25O AREA 6

LA28 ดูรหัส-ได้ที่ดินมาอย่างไร (จากคู่มือรหัส)

LA29 ดูรหัส-วิธีการที่ได้เงินมาซื้อที่ดิน (จากคู่มือรหัส)

LA32 รหัส-การใช้ที่ดินในปัจจุบัน

1-ที่ดินที่ปลูกบ้าน
3-ให้คนอื่นเช่าโดยได้เงินสดเป็นค่าเช่า
5-ให้คนอื่นเช่าโดยได้ผลผลิตเป็นค่าตอบแทน
7-ให้ญาติใช้โดยไม่เสียค่าเช่า
9-ให้คนที่ไม่ใช่ญาติใช้โดยไม่เสียค่าเช่า
11-จำนองกับคนอื่น
13-ที่ดินที่เคยใช้เพื่อการเกษตรปัจจุบันไม่ได้ใช้แล้ว
15- อื่น ๆ ระบุ LA32O _____

XIV. บ้านและการถือครองที่ดิน (ต่อ) Housing and Landholdings, continued

LA34 ในช่วง 15 ปีที่ผ่านมา คุณต้องสูญเสียที่ดินไปบ้างหรือไม่ (เช่น ขายไป เสียไปเพราะชำระคืนเงินกู้ไม่ได้ ยกให้ลูก หลุดจำนองที่ดิน และอื่น ๆ ที่เหมาะสม) (1-ใช่ 3 - ไม่ใช่) ถ้าคำตอบ = 3 ให้ข้ามไปข้อ LA44	LA34 [3]
LA35 ถ้าตอบว่า "ใช่" ในช่วง 15 ปีที่ผ่านมา คุณสูญเสียที่ดินไปทั้งหมดกี่ครั้ง (ให้กำหนดหมายเลขสำหรับที่ดินแต่ละแปลงที่ต้องสูญเสียไปลงในคอลัมน์ LA36 ของตารางข้างล่าง)	LA35 [ ]

คำถามต่อไปนี้จะเกี่ยวกับการเสียที่ดินในแต่ละครั้ง

LA37 (สำหรับแต่ละแปลง) เสียหรือขายไปกี่ไร่

LA38 ตอนที่คุณเสีย/ขายที่ดินไป ที่ดินนั้นจัดเป็นที่ดินประเภทใด (ดู LA38 - รหัสประเภทของการใช้ที่ดินจากข้างล่าง)

LA39 คุณเสียที่ดิน/ขายที่ดิน ไปในปีไหน

LA40 เสียที่ดินไปอย่างไร (ถ้าไม่ใช่ 1 หรือ 3 ให้ข้ามไป LA43) (ดู LA40 รหัส-สาเหตุที่เสียที่ดินจากข้างล่าง)

LA41 (ถ้าขายหรือจำนอง) คุณเอาเงินที่ได้ไปทำอะไรบ้าง (ดู LA41 - รหัสเงินที่ได้ไปใช้ทำอะไรจากข้างล่าง)

LA42 (ถ้าขายหรือจำนอง) ได้เงินมาเท่าใด (ถ้าสาเหตุอื่น) มูลค่าของที่ดินในขณะนั้นคิดเป็นเงินเท่าไหร่

LA43 ทำไมจึงขาย/เสียที่ดินแปลงนั้นไป (บันทึกลงในตาราง)

ตารางสำหรับที่ดินที่สูญเสียหรือขายไปในช่วง 15 ปีที่ผ่านมา

LA36 แปลงที่	LA37 กี่ไร่	LA38 ประเภทของการใช้ที่ดิน	LA39 ปีไหน	LA40 เสียไปอย่างไร	LA41 เงินที่ได้	LA42 ได้เงินมูลค่า / มูลค่าที่ดินขณะนั้น	LA43 สาเหตุ

XIV. บ้านและการถือครองที่ดิน (ต่อ) Housing and Landholdings, continued

LA38 รหัส-ประเภทของการใช้ที่ดิน

1 - ที่อยู่อาศัย	7 - ทำไร่	11 - ที่ปลูกผัก
3 - เลี้ยงปศุสัตว์	9 - ทำสวน	13 - ที่สำหรับเลี้ยงกุ้งหรือปลา
5 - ทำนา		15 - อื่น ๆ (ระบุ) LA38O_____

LA40 รหัส-สาเหตุที่สูญเสียที่ดิน

1 - ขาย	9 - โดนธ.ก.ส. ยึดเนื่องจากไม่สามารถชำระหนี้ได้
3 - จำนำ/จำนอง	11 - โดนสหกรณ์การเกษตรยึดเนื่องจากขาดชำระหนี้
5 - โดนผู้ให้กู้ ยึดเนื่องจากไม่ชำระหนี้	13 - ให้ลูก
7 - โดนธนาคารพาณิชย์ยึดเนื่องจากไม่ชำระหนี้	15 - อื่น ๆ (ระบุ).LA40O_____

LA41 รหัส-เงินที่ได้ไปใช้ทำอะไร

A-ชำระหนี้สิน	C-ซื้อที่ดินใหม่
B-ลงทุนทำธุรกิจ	D-อื่น ๆ (ระบุ) LA41O _____

LA44 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ _____ _____ _____	**LA44** [xxx]
LA44 Translation _____ _____ _____	
LA45 เวลาสิ้นสุด	**LA45** [17.34]

XV. ค่าใช้จ่าย (Expenditure)

คำถามต่อไปนี้จะเกี่ยวกับค่าใช้จ่ายหรือค่าของกินของใช้ของครัวเรือนคุณในเดือนปกติ

EX0 เวลาเริ่มต้น	EX0 [12.04]

EX1 ในระหว่างเดือนปกติของปีที่แล้ว ครัวเรือนคุณได้บริโภค กิน หรือซื้อสิ่งของต่อไปนี้เป็นจำนวนเท่าไร
(ถามแต่ละ ข้อ ในตารางข้างล่าง และให้รวม สิ่งที่ครัวเรือนผลิตได้เองด้วย เช่น ข้าวที่ปลูกได้เอง เป็นต้น)

EX2 **(ผู้สัมภาษณ์ใส่รหัสสำหรับหน่วยในตารางข้างล่างด้วย)**

1 - กิโลกรัม 5 - ซอง 9 - อื่น ๆ ระบุ EX2O_____
3 - ถุงหรือกระสอบ 7 - ขวด

EX3 ราคาต่อหน่วยของ_____ (จากตารางข้างล่าง) คือกี่บาท

EX4 ในเดือนปกติ ครัวเรือนได้บริโภคหรือใช้จ่ายสิ่งต่าง ๆ เหล่านี้เป็นมูลค่า อย่างละเท่าใด
(มูลค่าควรจะเท่ากับ EX1 คูณด้วย EX3)

สิ่งของ	EX1 จำนวน	EX2 หน่วย	EX2 Tran-slation	EX3 ราคาต่อหน่วย	EX4 มูลค่า
1. ข้าวที่ปลูกเอง(รวมทั้งข้าวเหนียว)	50	1		14	~~700~~
2. ข้าวที่ซื้อ(รวมทั้งข้าวเหนียว)	0				
3. ข้าวประเภทอื่น	0				
4. นม (ผลิตภัณฑ์จากนม เช่น นมผง นมข้น นมสด โยเกิต เนยแข็ง)	30	9 ห่อ	30x	9	270
5. เนื้อสัตว์ (ไก่ หมู วัว)	15	1		80	800
6. เครื่องดื่มแอลกอฮอล์ที่บ้าน	1	7		50	50
7. เครื่องดื่มแอลกอฮอล์ที่ดื่มนอกบ้าน	0				
8. บุหรี่, ยาสูบ	1	ซอง 9	GRAM	12	12
9. น้ำมันเชื้อเพลิง (ไม่รวมน้ำมันที่ใช้เพื่อการเกษตรหรือใช้ในธุรกิจ)	2	7		120	240
10. พิธีกรรมต่างๆ (เช่น งานแต่งงาน, งานบวช)	NA	NA		~~700~~ NA	700

XV. ค่าใช้จ่าย ต่อ (Expenditure, continued)

EX5	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา ครัวเรือนคุณเสียค่าปรับปรุงซ่อมแซมบ้านไปเท่าไร	**EX5** [0]
EX6	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา ครัวเรือนคุณจ่ายค่าซ่อมรถยนต์/รถจักรยานยนต์ไปเท่าไหร่	**EX6** [0]
EX7	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา ครัวเรือนของคุณใช้เงินเป็นค่าเล่าเรียนเท่าไร (รวมค่าใช้จ่ายเกี่ยวกับการศึกษา ทุกอย่างเช่น ค่าเทอม หนังสือ ค่าเดินทาง ค่าเครื่องแบบ)	**EX7** [4000]
EX8	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา ครัวเรือนของคุณใช้จ่ายเกี่ยวกับเสื้อผ้ารวมทั้งหมดเท่าไหร่	**EX8** [5000]
EX9	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา ครัวเรือนของคุณใช้จ่ายเกี่ยวกับค่าอาหารที่กินนอกบ้านทั้งหมดเท่าไหร่	**EX9** [1,400]
EX10	ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ ยาสูบ 397 g ข้าวที่ได้มาจากการแลกเปลี่ยน	**EX10** [XXX]
EX10	**Translation** TOBACCO 397 g RICE	
EX11	เวลาสิ้นสุด	**EX11** [17.43]

XVI. รายได้ของครัวเรือน Income

คำถามต่อไปนี้จะเกี่ยวกับรายได้ของครัวเรือนคุณในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา

IN0	เวลาเริ่มต้น	**IN0** [17, 43.]
IN1	ครัวเรือนคุณมีรายได้รวมทั้งหมด(รายได้ก่อนหักค่าใช้จ่าย) ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมาเท่าใด	**IN1** [46,600]

ข้อแนะนำสำหรับผู้สัมภาษณ์

(จุดมุ่งหมายของ Section นี้คือ ค่าโดยประมาณที่เชื่อถือได้ของรายได้ครัวเรือน (รายได้รวมของสมาชิกทุกคน) ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา และ รายละเอียดมากที่สุดเกี่ยวกับแหล่งที่มาของรายได้ ผู้ตอบแบบสัมภาษณ์บางคนอาจสามารถบอกถึงรายได้รวมและแยกถึงที่มาของรายได้ข้างล่างได้ บางคนอาจบอกถึงแหล่งที่มาของรายได้ได้ แต่อาจต้องการความช่วยเหลือเพื่อให้ได้มาซึ่งรายได้รวม ไม่ต้องกังวลกับลำดับข้อของคำถาม IN1 - IN4)

ผู้ตอบแบบสอบถามอาจจะต้องการความช่วยเหลือ – พยายามสอบถามรายได้เดือนที่แล้ว, จากนั้นถามว่าเดือนที่แล้วถือเป็นเดือนที่รายได้ปกติหรือไม่ – ถ้าปกติ บอกจำนวนที่คุณด้วย 12 กับผู้ตอบแบบสอบถาม แล้วดูว่าเขาเห็นด้วยกับตัวเลขนั้นหรือไม่ หรือเขาเห็นว่าควรจะมากกว่าหรือน้อยกว่านั้น ? มากกว่าหรือน้อยกว่าเท่าไร? ถามลักษณะนี้ไปเรื่อย ๆ จนผู้ตอบแบบสอบถามเห็นด้วยกับตัวเลขนั้น ควรจำไว้ว่าตัวเลขนั้นเป็นค่าประมาณของรายได้รวมก่อนหักค่าใช้จ่ายของครัวเรือน ซึ่งรวมรายได้ของสมาชิกทุกคนที่อยู่กินในบ้านหลังนี้เป็นเวลาอย่างน้อย 6 เดือนต่อปี ย้ำกับผู้ตอบแบบสอบถามให้รวมมูลค่าของสิ่งของที่ผลิตและบริโภคในครัวเรือนด้วย เช่น ข้าว *ใช้ตารางนี้ให้ได้มากที่สุดเท่าที่จะทำได้ แต่ไม่ต้องกังวลว่าจะต้องหารายละเอียดให้ได้ทุกเรื่อง ถ้าคุณทราบว่าครัวเรือนนี้ไม่มีรายได้จากรายการใดก็ให้ใส่ "3"*

IN2 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา สมาชิกในครัวเรือนคุณได้รับรายได้จากสิ่งเหล่านี้หรือไม่ (ถามถึงแหล่งที่มาแต่ละอย่างจากตารางข้างล่าง) 1 - ได้รับ 3 - ไม่ได้รับ

IN4 (ถ้าได้รับ) ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา เขาได้รับรายได้จากแหล่งรายได้นี้เป็นเงินจำนวนเท่าไร (ถ้าผู้ตอบแบบสอบถามไม่สามารถแยกแหล่งที่มาของรายได้ได้อย่างชัดเจน แต่รู้ว่าเงินจำนวนนั้นมาจากแหล่งรายได้ใดบ้าง ให้บันทึกแหล่งที่มาของรายได้เหล่านั้นลงในคอลัมน์ IN3 ตัวอย่างเช่น รู้ว่าได้รายได้จากการทำนาและพืชอื่น ๆ เป็นเงิน 20,000 บาท ให้บันทึก 20,000 ลงในคอลัมน์ IN4 แถว A และบันทึก A, E ในคอลัมน์ IN3 เพื่อแสดงว่ารายได้ 20,000 บาทนี้ได้มาจากการทำนาและการปลูกพืชอื่น ๆ

IN5 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ _____ _____ _____ _____ _____	**IN5** [xxx]
IN5 Translation _____ _____ _____	

XVI. รายได้ของครัวเรือน ต่อ Income, continued

แหล่งที่มาของรายได้	IN2 มี/ไม่มี	IN3 แหล่งรายได้	IN4 จำนวนเงิน
A. ทำนา	1	A	4000
B. ปลูกข้าวโพด	3		
C. สวนผัก	3		
D. สวนผลไม้	3		
E. ปลูกพืชอื่น ๆ	3		
F. เลี้ยงกุ้ง	3		
G. เลี้ยงปลา	3		
H. เลี้ยงไก่หรือเป็ด	3		
I. เลี้ยงหมู วัวหรือควาย	3		
J. เลี้ยงปศุสัตว์อื่น ๆ	3		
K. ค่าจ้าง	3		
L. เงินเดือน	3		
M. โรงสีข้าว ของปัน	3		
N. ร้านค้า	3		
O. ร้านซ่อมเครื่องใช้ไฟฟ้า/ ร้านซ่อมรถ/ ร้านซ่อมชนิดอื่น ๆ	3		
P. ร้านเสริมสวย/ร้านตัดผม	3		
Q. ร้านอาหาร/ร้านก๋วยเตี๋ยว	3		
R. ค้าขาย	3		
S. ธุรกิจประเภทอื่น ๆ (ระบุ)	3		
S1			
S2			
T. ค่าเช่าที่ดิน	1	1	3100
U. ค่าเช่าอื่น ๆ	3		
V. จากการขายที่ดิน	3		
W. เงินช่วยจากรัฐบาล	3		
X. ดอกเบี้ยเงินฝาก	3		
Y. ดอกเบี้ยเงินกู้	3		
Z. ทุนการศึกษาหรือเงินช่วยเหลือ	3		

XVI. รายได้ของครัวเรือน (ต่อ) Income,continued

แหล่งที่มาของรายได้	IN2 มี/ไม่มี	IN3 แหล่งรายได้	IN4 จำนวนเงิน
AA. รายได้จากการแบ่งห้องให้เช่า	3		
BB. เงินที่ได้จากการเล่นแชร์	3		
CC. เงินที่ญาติส่งมา	1	CC	24,000
DD. เงินที่เพื่อนส่งมา	3		
EE. ถูกหวยรัฐบาล	3		
FF. เงินปันผล	3		
GG. เงินบำนาญ	3		
HH. ของขวัญ	3		
II. รายได้อื่น ๆ (ระบุ).....	3		
II1 ทำไร่ข้าวฟ่าง	1	11	12,000
II2 MILLET			
II3			
รวม (ควรเท่ากับ IN1)	NA	NA	46,600

IN6 (ค่าใช้จ่ายในธุรกิจหรือการทำการเกษตร) ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา ครัวเรือนคุณเสียค่าใช้จ่ายในธุรกิจหรือการทำการเกษตรไปทั้งหมดประมาณเท่าไร (IN10F+IN10S+IN10B)	IN6 [22460]

(รายการที่นับรวมในค่าใช้จ่าย คือ ค่าจ้าง ค่าขนส่งหรือค่าใช้จ่ายด้านการตลาด ค่าเมล็ดพันธุ์ ค่าปัจจัยทางการผลิตอื่น ๆ เช่น ปุ๋ย มูลค่าวัวควายหรือปศุสัตว์ ค่าวัตถุดิบอื่น) ผู้ตอบแบบสอบถามอาจต้องการความช่วยเหลือในการคำนวณ ขณะที่คุณช่วยเขาคำนวณค่าใช้จ่าย ขอให้ใช้ตารางข้างล่างในหน้าต่อไปในการหาคำตอบให้มากที่สุด

IN7F, S, B ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา สมาชิกในครัวเรือนคุณมีค่าใช้จ่ายนี้เพื่อการเกษตร/ธรุกิจ/การเลี้ยงกุ้งบ้างหรือไม่ (ถามถึงแหล่งที่มาของค่าใช้จ่ายแต่ละอย่างจากตารางข้างล่าง) 1 - มี 3 - ไม่มี

IN9F, S, B (ถ้ามี) ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา เขาได้เสียค่าใช้จ่ายด้านนี้ไปเป็นเงินจำนวนเท่าไร

(ถ้าผู้ตอบแบบสอบถามไม่สามารถแยกค่าใช้จ่ายในด้านต่าง ๆ ได้อย่างชัดเจน แต่รู้ว่าเงินจำนวนนั้นมาจากค่าใช้จ่ายส่วนใดบ้าง ให้บันทึกแหล่งที่มาของค่าใช้จ่ายเหล่านั้นลงในคอลัมน์ IN3 ตัวอย่างเช่น รู้ว่ามีค่าใช้จ่ายเกี่ยวกับเมล็ดพันธุ์พืชและปุ๋ย เป็นเงินจำนวน 3,000 บาท ให้บันทึก 3,000 ลงในคอลัมน์ IN9F แถว A และบันทึก A, B ในคอลัมน์ IN8F เพื่อแสดงว่าค่าใช้จ่าย 3,000 บาทนี้เกี่ยวกับเมล็ดพันธุ์พืชและปุ๋ย)

XVI. รายได้ของครัวเรือน ต่อ Income, continued

ค่าใช้จ่ายในการเกษตร	IN7F มี/ไม่มี	IN8F แหล่งที่มาของค่าใช้จ่าย	IN9F จำนวนเงิน
A ค่าเมล็ดพันธุ์พืช	1	A	1,600
B ค่าปุ๋ย	1	B	960
C ค่ายาฆ่าแมลง/ยากำจัดวัชพืช	1	C	3,000
D ค่าจ้างแรงงาน	1	D	4,000
E ค่าอาหารสำหรับแรงงาน	3		
F ค่าจ้างรถไถ เครื่องยนต์ และอุปกรณ์อื่น	1	F	4,500
G ค่าเช่าที่ดิน	1	G	10,800
H ค่าน้ำมันสำหรับรถไถ เครื่องยนต์และอุปกรณ์อื่น	3		
I ค่าบำรุงรักษารถไถ เครื่องยนต์และอุปกรณ์อื่น	3		
J ค่าใช้จ่ายในการซื้อลูกของสัตว์เลี้ยง	3		
K ค่าอาหารสัตว์	3		
L อื่น ๆ ระบุ			
L#1			
L#2			
L#3			
IN10F ค่าใช้จ่ายการเกษตรรวม	NA	NA	24,860

ค่าใช้จ่ายในการเลี้ยงกุ้ง/ปลา	IN7S มี/ไม่มี	IN8S แหล่งที่มาของค่าใช้จ่าย	IN9S จำนวนเงิน
A ค่าจ้างแรงงาน	3		
B ค่าอาหารสำหรับแรงงาน	3		
C ค่าจ้างรถไถ เครื่องยนต์ และอุปกรณ์อื่น	3		
D ค่าเช่าที่ดิน	3		
E ค่าน้ำมันสำหรับรถไถ เครื่องยนต์ และอุปกรณ์อื่น	3		
F ค่าบำรุงรักษารถไถ เครื่องจักร และอุปกรณ์อื่น	3		
G ค่าใช้จ่ายในการซื้อลูกกุ้ง/ปลา	3		
H ค่าเพาะพันธุ์กุ้ง/ปลา	3		
I ค่าอาหารกุ้ง/ปลา	3		
J ค่าสารเคมีสำหรับกุ้ง/ปลา	3		
K ค่าน้ำทะเลสำหรับกุ้ง/ปลา	3		
L อื่น ๆ ระบุ			
L#1			
L#2			
L#3			
IN10S ค่าใช้จ่ายรวมในการเลี้ยงกุ้ง/ปลา	NA	NA	

THIS PAGE IS INTENTIONALLY LEFT BLANK

หน้านี้ปล่อยว่าง

XVI. รายได้ของครัวเรือนต่อ Income, continued

ค่าใช้จ่ายทางธุรกิจ	IN7B มี/ไม่มี	IN8B แหล่งที่มาของค่าใช้จ่าย	IN9B จำนวนเงิน
A ค่าจ้างแรงงาน	3		
B ค่าอาหารสำหรับแรงงาน	3		
C ค่าจ้างรถไถ เครื่องยนต์ และอุปกรณ์อื่น	3		
D ค่าเช่าที่ดิน	3		
E ค่าน้ำมันสำหรับเครื่องยนต์ อุปกรณ์	3		
F ค่าบำรุงรักษาเครื่องจักร อุปกรณ์	3		
G ค่าใช้จ่ายในสินค้าคงคลัง	3		
H ค่าขนส่ง	3		
I อื่น ๆ ระบุ	3		
I#1			
I#2			
I#3			
I#4			
I#5			
IN10B ค่าใช้จ่ายรวมของธุรกิจ	NA	NA	

IN11 (ผู้สัมภาษณ์ คำนวณ) รายได้สุทธิ= IN1-IN6	**IN11** [23,740]
IN12 ค่าที่คำนวณได้ใน IN11 คือค่าประมาณที่ใกล้เคียงกับรายได้สุทธิของครัวเรือนคุณ ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมาใช่หรือไม่ (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่ ถ้าตอบว่าใช่ ข้ามไปที่ IN14)	**IN12** [1]
IN13 (ถ้าตอบว่าไม่ใช่ ให้ผู้สัมภาษณ์หาว่าต้องแก้ไขที่ไหน (IN1, IN6, IN4, IN9F, S และ B) เมื่อคำนวณรายได้สุทธิใหม่แล้วให้ใส่ในช่องนี้)	**IN13** [ ]
IN14 รายได้สุทธิโดยประมาณของครัวเรือนคุณในปีหน้าคือ	**IN14** [23,740]
IN15 ถ้าปีหน้าเป็นปีที่ดีที่สุดสำหรับครัวเรือนคุณ รายได้สุทธิโดยประมาณของครัวเรือนคุณคือ	**IN15** [20000]
IN16 ถ้าปีหน้าเป็นปีที่แย่ที่สุดสำหรับครัวเรือนคุณ รายได้สุทธิโดยประมาณของครัวเรือนคุณคือ	**IN16** [4,000]
IN17 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ _____	**IN17** [xxx]
IN17 Translation _____	
IN18 เวลาสิ้นสุด	**IN18** [17.51]

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK -ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

THIS PAGE IS INTENTIONALLY LEFT BLANK

หน้านี้ปล่อยว่าง

XVII. การกู้ยืม Borrowing

คำถามต่อไปนี้จะเกี่ยวกับการกู้ยืม และการให้กู้ของครัวเรือน

BL0	เวลาเริ่มต้น	**BL0** [1351]
BL1A	คุณหรือสมาชิกคนอื่น ๆ ในครัวเรือนของคุณเป็นหนี้เงินหรือสิ่งของต่อคนอื่นหรือไม่ ตัวอย่างเช่น เป็นหนี้ธนาคารพาณิชย์ ธ.ก.ส. กลุ่มออมทรัพย์เพื่อการผลิต ธนาคารข้าว สหกรณ์การเกษตร ส่วนงานของรัฐ ผู้ให้กู้ เพื่อน ญาติ หรือคน สถาบันอื่น ๆ **หรือ** คุณได้จำนำ/จำนองที่ดินต่อคนอื่น และ/หรือ ขายพืชผลล่วงหน้า **และ/หรือ** ซื้อเชื่อสิ่งของจากเจ้าของร้านหรือผู้ขายปัจจัยการผลิต รวมทั้งเงินหรือสิ่งของที่กู้เพื่อใช้เป็นทุนทำธุรกิจหรือทำไร่ทำนา (1 - มี 3 - ไม่มี) **ถ้าไม่มี ให้ข้ามไปถามที่ BL2A)**	**BL1A** [1]
BL1B	ขณะนี้ ครัวเรือนคุณมีหนี้อยู่ทั้งหมดกี่รายการ (**นับจำนวนราย ของหนี้ที่กู้ ไม่ใช่จำนวนสถาบันที่ให้กู้**)	**BL1B** [2]
BL2A	ในช่วง12 เดือนที่ผ่านมา มีคนในครัวเรือนคุณได้ชำระคืนเงินหรือสิ่งของที่กู้ยืมรายการใดรายการหนึ่งจนหมดสิ้น หรือไม่ (1 - มี 3 - ไม่มี)	**BL2A** [3]
BL2B	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา มีหนี้กี่รายการ ที่ครัวเรือนของคุณได้ชำระคืนเงินหรือสิ่งของที่กู้ยืมมา จนหมดสิ้นสมบูรณ์ (ไม่ติดค้างกันต่อไป)	**BL2B** [0]

(ถ้า BL1A = 3 และ BL2A = 3 ให้ข้ามไปถามข้อ LE0)

XVII. การกู้ยืมและการปล่อยกู้ (ต่อ) Borrowing, continued

(คำถามต่อไปนี้จะเกี่ยวกับหนี้ที่ชำระคืนหมดแล้วและหนี้ที่ยังคงค้างชำระทุก ๆ รายการในระยะเวลา 12 เดือนที่ผ่านมา ให้บันทึกหมายเลขสำหรับการกู้แต่ละครั้ง(BL3A) และผู้ให้กู้(BL3B) ในแต่ละครั้งตามลำดับ จากนั้นถามรายละเอียดสำหรับการกู้ทุกรายการ) [BL3B - BL3K]

BL3A หมายเลขการกู้ **[ใส่หมายเลขของหนี้ที่ยังไม่ชำระและชำระคืนหมดแล้ว (จาก 1 จนถึง BL1B+ BL2B) ลงในคอลัมน์ที่ 1 ของตารางข้างล่าง)]** และถามรายละเอียดของการกู้ BL3B-BL3K

BL3B คุณกู้ยืมมาจากใคร

BL3C คุณกู้ยืมเงินในเดือนอะไร ปีไหน

BL3D ชำระหมดหรือยัง (1- หมดแล้ว 3-ยังไม่หมด)

BL3E เงินหรือสิ่งของที่กู้ยืมมามีจำนวนหรือมูลค่าเท่าใด **(ถ้าเป็นการกู้ยืมสิ่งของให้บันทึกมูลค่า)**

BL3F **(ถ้าชำระหมดแล้ว)** คุณชำระเป็นเงินหรือสิ่งของ พร้อมดอกเบี้ยจำนวนเท่าไหร่**(ถ้าเป็นสิ่งของ ให้บันทึกมูลค่า)** **(ถ้าชำระคืนบางส่วน)** มูลค่าของเงินหรืออิสิ่งของที่จะต้องชำระคืนพร้อมดอกเบี้ยจำนวนเท่าไหร่ (นับรวมถึงจำนวนที่ได้ชำระคืนไปบ้างแล้ว)

BL3G ระยะเวลาที่กู้นานเท่าใด (บันทึกคำตอบเป็น จำนวนเดือน นับแต่เดือนที่ให้กู้จนถึงเดือนที่จะต้องชำระคืนทั้งหมด)

BL3H กู้ยืมมาทำอะไร **(บันทึกทุกคำตอบที่เกี่ยวข้อง)**

BL3I ครัวเรือนของคุณใช้อะไรเป็นหลักประกันสำหรับการกู้ยืมนั้น **(ถ้ารหัสคำตอบไม่ใช่ 3-11 ให้ข้ามไปถาม BL3K)**

BL3J (ถ้าครัวเรือนมี**สิ่งค้ำประกัน**) สิ่งค้ำประกันนั้นมีมูลค่าเท่าไร ในตอนที่คุณกู้เงินรายการนี้มา

BL3K ถ้าคุณไม่สามารถจ่ายคืนเงินแก่ผู้ให้กู้ได้ หรือ ผู้ให้กู้จะต้องยึดหลักประกันนั้น หรือ ต้องให้ผู้ค้ำประกันเงินกู้ของคุณชำระเงินกู้แทนคุณ ผลที่จะตามมากับตัวคุณ (ผู้กู้) คืออะไร

BL4 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ BL3G ไม่ระบุระยะเวลา	**BL4** [xxx]
BL4 Translation NO DUE DATE	
BL3L เวลาสิ้นสุด	**BL3L** [17.57]

XVII. การกู้ยืม (ต่อ) Borrowing (continued)

ครอบ. 3

BL3A รายการที่กู้	BL3B กู้จากใคร	BL3C เดือน/ปี	BL3D ชำระคืนหรือยัง	BL3E จำนวนที่กู้มา	BL3F จำนวนที่ต้องชำระคืน
1	17	06/39	3	30,000	40,000
2	17	02/40	3	30,000	40,000
3					
4					
5					
6.					

BL3A รายการที่กู้	BL3G เวลาที่กู้ (เดือน)	BL3H กู้มาทำไม	BL3I หลักประกัน	BL3J มูลค่า	BL3K ผลที่ไม่ชำระคืน
1	NA	B	3	40,000	3
2	20	B	3	50,000	3
3					
4					
5					
6.					

BL3B รหัส - กู้จากใคร

1 - เพื่อนบ้าน
3 - ญาติ
5 - ธ.ก.ส.
7 - กลุ่มออมทรัพย์
9 - ธนาคารพาณิชย์
11 - สหกรณ์การเกษตร
13 - กองทุนหมู่บ้าน
15 - ธนาคารข้าว
17 - คนปล่อยกู้
19 - เจ้าของร้าน
21 - คนให้วัตถุดิบ
23 - เจ้าของที่ดิน
25 - ผู้ซื้อผลผลิต
27 - อื่น ๆ (ระบุ) BL3BO_____

BL3H รหัส - กู้มาทำไม

A - ซื้อรถไถนาเดินตาม
B-ซื้อปุ๋ย, ยาฆ่าแมลงและกำจัดวัชพืช /เมล็ดพันธ์
C- ซื้อปศุสัตว์
D - ซื้ออุปกรณ์ทำไร่ทำนาอื่น ๆ รถนา
E- ลงทุนในธุรกิจ (ระบุ)BL3HO1_____
F - ซื้อที่ดิน
G - สร้างหรือซื้อบ้าน
H - ให้คนอื่นกู้ยืมอีกต่อหนึ่ง
I-เพื่อใช้จ่ายในงานพิธีต่าง ๆ ,งานบวช, งานศพ
J- เพื่อการบริโภค
K - ซื้อรถจักรยานยนต์
L - ซื้อรถกระบะ/รถยนต์
M - ซื้อโทรทัศน์, เครื่องเล่นวีดีโอ, เครื่องปรับอากาศ, เตาหรือทรัพย์สินในครัวเรือนอื่น ๆ
N- ค่าเล่าเรียน
O - อื่น ๆ (ระบุ) BL3HO2 _____

BL3I รหัส - หลักประกัน

1 - ไม่ต้องใช้
3 - ใช้ที่ดินค้ำประกันโดยผู้กู้ใช้ที่ดินนั้น
5 - ใช้ที่ดินค้ำประกันโดยผู้ให้กู้ใช้ที่ดิน
7- ใช้เงินออม
9- ใช้พืชที่ยังไม่ได้เก็บเกี่ยว
11 -ใช้หลักทรัพย์อื่นค้ำประกัน เช่น ทอง, บ้าน, รถยนต์ ฯลฯ
13 -ผู้ค้ำประกัน 1 คน
15-ผู้ค้ำประกันหลายคน
17 - อื่น ๆ (ระบุ) BL3IO_____

BL3K รหัส - ผลจากการไม่ชำระ

1-ไม่มีอะไรเกิดขึ้น
3-ไม่สามารถที่จะกู้จากเจ้าหนี้คนนี้ได้อีก
5-ไม่สามารถที่จะกู้จากเจ้าหนี้คนนี้และแหล่งอื่น ๆ ด้วย
7- อื่น ๆ (ระบุ) BL3KO_____

RF- ไม่ตอบ NA-คำถามไม่เหมาะสม(หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK -ไม่ทราบ MI-ไม่มีข้อมูล(missing)

THIS PAGE IS INTENTIONALLY LEFT BLANK

หน้านี้ปล่อยว่าง

XVIII. การให้กู้ Lending

LE0	เวลาเริ่มต้น	**LE0** [17.57]
LE1A	ปัจจุบันนี้ มีใครได้เป็นหนี้เงินหรือสิ่งของต่อคุณ หรือคนในครัวเรือนของคุณหรือไม่ เช่น เงินกู้ที่ให้แก่เพื่อน เพื่อนบ้าน ญาติ หรือหุ้นส่วนธุรกิจ ซึ่งยังไม่ได้รับการชำระคืน หรือมีคนจำนำ หรือ จำนองที่ดินกับคุณ เป็นต้น (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่)	**LE1A** [3]
LE1B	หนี้ซึ่งคนอื่น ๆ ติดค้างคนในครัวเรือนคุณอยู่นั้นมีทั้งหมดกี่รายการ	**LE1B** [0]
LE2A	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา มีใครที่ชำระคืนหนี้แก่คุณหรือคนในครัวเรือนคุณบ้างหรือไม่ (1 - มี 3 - ไม่มี)	**LE2A** [3]
LE2B	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา มีหนี้กี่รายการ ที่ได้คุณรับชำระคืนหมดแล้ว	**LE2B** [0]

(ถ้า LE1A = 3 และ LE2A = 3 ให้ข้ามไปถามข้อ LE5)

XVIII. การให้กู้ (ต่อ) Lending, continued

(ถามคำถามต่อไปนี้ สำหรับเงินหรือสิ่งของที่ครัวเรือนให้คนอื่นกู้ยืมไปทั้งที่ยังติดค้าง และชำระคืนหมดแล้ว ในระยะเวลา 12 เดือนที่ผ่านมา)

ให้บันทึกหมายเลขการให้กู้ (LE3A) และ ผู้กู้ (LE3B) ในแต่ละครั้งตามลำดับ จากนั้นถามรายละเอียดสำหรับการให้กู้แต่ละครั้งทุกรายการ) LE3C - LE3I

LE3A หมายเลขการกู้ **[ให้ใส่หมายเลข ของเงินกู้ที่ยังไม่ได้รับชำระคืนและเงินที่ได้รับชำระคืนหมดแล้ว (จาก 1 ถึง LE1B+LE2B) ลงในคอลัมน์ที่ 1 ของตารางข้างล่าง]**

LE3B คุณให้ใครยืมเงินหรือสิ่งของไป

LE3C ให้ยืมไปเมื่อเดือนอะไร ปีไหน

LE3D เขาชำระคืนหมดหรือยัง (1 = ชำระคืนหมดแล้ว 3 = ยังไม่ชำระคืน)

LE3E เงินหรือสิ่งของที่ให้ยืมไปมีมูลค่าเท่าใด (ถ้าเป็นการให้กู้ยืมสิ่งของ บันทึกมูลค่าของสิ่งของนั้น)

LE3F (ถ้าชำระคืนหมดแล้ว) คุณได้รับเงินหรือสิ่งของคืนพร้อมดอกเบี้ยเป็นจำนวนมูลค่าเท่าไร

(ถ้าเป็นสิ่งของให้บันทึกมูลค่า)

(ถ้าชำระคืนบางส่วน) มูลค่าของเงินหรือสิ่งของที่จะต้องได้คืนพร้อมดอกเบี้ยจำนวนเท่าไร (รวมถึงจำนวนที่ได้รับชำระคืนมาแล้วด้วย)

LE3G ระยะเวลาที่ให้กู้นานเท่าไร (บันทึกคำตอบ เป็นจำนวนเดือน นับแต่เดือนให้กู้จนถึงเดือนที่ต้องชำระเงินคืนทั้งหมด)

LE3H เขายืมไปทำอะไร (บันทึกทุกคำตอบที่เกี่ยวข้อง)

LE3I คนที่มากู้หรือยืมจากคุณได้ใช้อะไรเป็นหลักประกันการกู้ยืมนั้น

(ถ้ารหัสคำตอบไม่ใช่ 3-11 ให้ ข้ามไป LE3K)

LE3J (ถ้าผู้กู้ยืมใช้หลักทรัพย์เป็นสิ่งค้ำประกัน) สิ่งค้ำประกันนั้นมีมูลค่าเท่าไร ในตอนที่คุณให้เขากู้เงินรายการนั้น

LE3K **ถ้าผู้กู้ไม่สามารถชำระเงินคืนคุณได้ หรือ ถ้าคุณต้องยึดหลักประกันนั้น หรือ ต้องให้ผู้ค้ำประกันชำระหนี้แทนคนที่กู้ ผลที่ตามมาต่อผู้กู้คนนั้นคือ**

ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์

LE4 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ _____ _____ _____	**LE4** [XXX]
LE4 **Translation** _____ _____ _____	

XVIII. การให้กู้ (ต่อ) Lending, continued

(ถามคำถามต่อไปนี้ สำหรับเงินหรือสิ่งของที่ครัวเรือนให้คนอื่นกู้ยืมไปทั้งที่ยังติดค้าง และชำระคืนหมดแล้ว ในระยะเวลา 12 เดือนที่ผ่านมา)

ให้บันทึกหมายเลขการให้กู้ (LE3A) และ ผู้กู้ (LE3B) ในแต่ละครั้งตามลำดับ จากนั้นถามรายละเอียดสำหรับการให้กู้แต่ละครั้งทุกรายการ) LE3C - LE3I

LE3A หมายเลขการกู้ **[ให้ใส่หมายเลข ของเงินกู้ที่ยังไม่ได้รับชำระคืนและเงินที่ได้รับชำระคืนหมดแล้ว (จาก 1 ถึง LE1B+LE2B) ลงในคอลัมน์ที่ 1 ของตารางข้างล่าง]**

LE3B คุณให้ใครยืมเงินหรือสิ่งของไป

LE3C ให้ยืมไปเมื่อเดือนอะไร ปีไหน

LE3D เขาชำระคืนหมดหรือยัง (1 = ชำระคืนหมดแล้ว 3 = ยังไม่ชำระคืน)

LE3E เงินหรือสิ่งของที่ให้ยืมไปมีมูลค่าเท่าใด **(ถ้าเป็นการให้กู้ยืมสิ่งของ บันทึกมูลค่าของสิ่งของนั้น)**

LE3F **(ถ้าชำระคืนหมดแล้ว)** คุณได้รับเงินหรือสิ่งของคืนพร้อมดอกเบี้ยเป็นจำนวนมูลค่าเท่าไร

(ถ้าเป็นสิ่งของให้บันทึกมูลค่า)

(ถ้าชำระคืนบางส่วน) มูลค่าของเงินหรือสิ่งของที่จะต้องได้คืนพร้อมดอกเบี้ยจำนวนเท่าไร **(รวมถึงจำนวนที่ได้รับชำระคืนมาแล้วด้วย)**

LE3G ระยะเวลาที่ให้กู้นานเท่าไร **(บันทึกคำตอบ เป็นจำนวนเดือน นับแต่เดือนให้กู้จนถึงเดือนที่ต้องชำระเงินคืนทั้งหมด)**

LE3H เขายืมไปทำอะไร **(บันทึกทุกคำตอบที่เกี่ยวข้อง)**

LE3I คนที่มากู้หรือยืมจากคุณได้ใช้อะไรเป็นหลักประกันการกู้ยืมนั้น

(ถ้ารหัสคำตอบไม่ใช่ 3-11 ให้ ข้ามไป LE3K)

LE3J **(ถ้าผู้กู้ยืมใช้หลักทรัพย์เป็นสิ่งค้ำประกัน)** สิ่งค้ำประกันนั้นมีมูลค่าเท่าไร ในตอนที่คุณให้เขากู้เงินรายการนั้น

LE3K **ถ้าผู้กู้ไม่สามารถชำระเงินคืนคุณได้ หรือ** ถ้าคุณต้องยึดหลักประกันนั้น หรือ ต้องให้ผู้ค้ำประกันชำระหนี้แทนคนที่กู้ ผลที่ตามมาต่อผู้กู้คนนั้นคือ

ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์

LE4 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์	**LE4** [XXX]
_____	
_____	
_____	
LE4 Translation	
_____	
_____	
_____	

XVIII. การให้กู้ Lending

LE0	เวลาเริ่มต้น	**LE0** [17.57]
LE1A	ปัจจุบันนี้ มีใครได้เป็นหนี้เงินหรือสิ่งของต่อคุณ หรือคนในครัวเรือนของคุณหรือไม่ เช่น เงินกู้ที่ให้แก่เพื่อน เพื่อนบ้าน ญาติ หรือหุ้นส่วนธุรกิจ ซึ่งยังไม่ได้รับการชำระคืน หรือมีคนจำนำ หรือ จำนองที่ดินกับคุณ เป็นต้น (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่)	**LE1A** [3]
LE1B	หนี้ซึ่งคนอื่น ๆ ติดค้างคนในครัวเรือนคุณอยู่นั้นมีทั้งหมดกี่รายการ	**LE1B** [0]
LE2A	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา มีใครที่ชำระคืนหนี้แก่คุณหรือคนในครัวเรือนคุณบ้างหรือไม่ (1 - มี 3 - ไม่มี)	**LE2A** [3]
LE2B	ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา มีหนี้กี่รายการ ที่ได้คุณรับชำระคืนหมดแล้ว	**LE2B** [0]

(ถ้า LE1A = 3 และ LE2A = 3 ให้ข้ามไปถามข้อ LE5)

XVIII. การให้กู้ (ต่อ) Lending (continued)

LE3A หมายเลขการกู้	LE3B ให้ใครกู้	LE3C เดือน/ปี	LE3D ชำระคืนหรือยัง	LE3E จำนวน (มูลค่า)	LE3F ชำระคืนเท่าไร
1					
2					
3					
4					
5					
6					
7.					

LE3A หมายเลขการกู้	LE3G ระยะเวลาที่ให้กู้	LE3H กู้ไปทำไม	LE3I หลักประกัน	LE3J มูลค่าที่ดิน	LE3K ผลไม่ชำระคืน
1					
2					
3					
4					
5					
6					
7.					

LE3B รหัส- ให้ใครกู้

1 - ไม่ใช่ญาติในหมู่บ้าน 5 - ญาติในหมู่บ้าน 9 - หุ้นส่วนธุรกิจ

3 - ไม่ใช่ญาตินอกหมู่บ้าน 7 - ญาตินอกหมู่บ้าน 11 - อื่น ๆ (ระบุ) LE3BO_____

LE3H รหัส กู้ไปทำไม

A - ซื้อรถไถนาเดินตาม

B - ซื้อปุ๋ย ยาฆ่าแมลง ยากำจัดวัชพืชและเมล็ดพันธุ์

C - ซื้อปศุสัตว์

D - ซื้ออุปกรณ์ทำไร่ทำนาอื่น ๆ (ระบุ)____

E- ลงทุนธุรกิจ ระบุ LE3HO1_____

F - ซื้อที่ดิน

G - สร้างหรือซื้อบ้าน

H - ให้คนอื่นกู้อีกต่อหนึ่ง

I - เพื่อใช้จ่ายในงานพิธีต่าง ๆ , งานบวช, งานศพ

J - เพื่อการบริโภค

K - ซื้อรถจักรยานยนต์

L - ซื้อรถกระบะ, รถยนต์

M - ซื้อโทรทัศน์, วีดีโอ, เครื่องปรับอากาศ, ทรัพย์สินในครัวเรือนอื่น ๆ

N - ค่าเล่าเรียน

O - อื่น ๆ (ระบุ) LE3HO2_____

LE3I รหัส หลักประกัน

1 - ไม่ต้องใช้

3 - ใช้ที่ดินค้ำประกันโดยผู้กู้ใช้ที่ดินนั้นได้อยู่

5 - ใช้ที่ดินค้ำประกันโดยผู้ให้กู้ใช้ที่ดินนั้น

7 -ใช้เงินออมค้ำประกัน

9 -ใช้พืชที่ยังไม่ได้เก็บเกี่ยวค้ำประกัน

11 -ใช้หลักทรัพย์อื่นค้ำประกัน เช่น ทอง, บ้าน, รถยนต์ ฯลฯ

13. ผู้ค้ำประกัน 1 คน

15- ผู้ค้ำประกันหลายคน

17 - อื่น ๆ (ระบุ) LE3IO_____

LE3K รหัส ผลจากการไม่ชำระ

1-ไม่มีอะไรเกิดขึ้น

3-ไม่สามารถที่จะกู้จากเจ้าหนี้คนนี้ได้อีก

5-ไม่สามารถที่จะกู้จากเจ้าหนี้คนนี้และแหล่งอื่น ๆ

7- อื่น ๆ (ระบุ) LE3KO_____

XVIII. การให้กู้ (ต่อ) Lending (continued)

LE5	คุณ หรือสมาชิกในครัวเรือน เคยปฏิเสธคนที่มาขอกู้เงินภายในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมาหรือไม่ 1 - เคย มีคนมาขอกู้แต่คุณปฏิเสธไป 3- มีคนมาขอกู้และคุณไม่เคยปฏิเสธใคร 5- ไม่เคยมีใครมาขอกู้กับคนในครัวเรือนในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา	**LE5** [๖]
LE6	ถ้าตอบว่าเคยปฏิเสธ ใครคือคนที่คุณปฏิเสธ และทำไมคุณถึงปฏิเสธ _____ _____ _____ _____	**LE6** [XXXXXXXX]
LE6	**Translation** _____ _____ _____ _____	**LE6** [XXXXXXXX]
LE7	เวลาสิ้นสุด	**LE7** [๑๗.๐๗]

THIS PAGE IS INTENTIONALLY LEFT BLANK

หน้านี้ปล่อยว่าง

XIX. เงินออม (Savings)

SA0 เวลาเริ่มต้น	SA0
	[12.57]

SA1 คุณหรือคนในครัวเรือนคุณมีการออมประเภทเหล่านี้หรือไม่ 1-มี 3-ไม่มี
(ดูตามรายการข้างล่าง และถามถึงการออมประเภทอื่น ๆ ด้วย)

SA2 การออมในแต่ละประเภทส่วนใหญ่ ได้มาจากไหนบ้าง (บันทึกเพียงข้อเดียว)

1 - จากการเก็บเล็กผสมน้อยเป็นเวลานาน 7 - มรดก 13 - จากเงินเดือนหรือค่าจ้าง
3 - จากการขายที่ดิน 9 - กำไรจากธุรกิจ 15 - ถูกล็อตเตอรี่
5 - จากการขายทรัพย์สินอื่น ๆ 11 - จากการขายผลผลิตทางการเกษตร 17 - อื่น ๆ ระบุ SA2O___

SA3 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คุณฝากเงินกับ (สถาบันที่ระบุในตาราง)กี่ครั้ง

SA4 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คุณฝากเงินกับ (สถาบันที่ระบุในตาราง)เป็นจำนวนเงินเท่าใด

SA5 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คุณถอนเงินจาก (สถาบันที่ระบุในตาราง)กี่ครั้ง (ไม่นับรวมเงินกู้)

SA6 ในช่วง 12 เดือนที่ผ่านมา คุณถอนเงินจาก(สถาบันที่ระบุในตาราง)เป็นจำนวนเงินเท่าใด

SA7 ปัจจุบันนี้คุณมีเงินออมทั้งหมดเท่าไร (ไม่ต้องถามถึงทองและเงินสด)

ประเภทการออม	SA1 มี/ไม่มี	SA2 ได้จาก	SA3 ครั้งที่ฝาก	SA4 จำนวน	SA5 ครั้งที่ถอน	SA6 จำนวน	SA7 เงินออม
1 บัญชีเงินฝากธนาคารพาณิชย์	3						
2 สหกรณ์การเกษตร	3						
3 บัญชีเงินฝาก ธ.ก.ส.	3						
4 บัญชีเงินฝากของกลุ่มออมทรัพย์	3						
5 ฝากธนาคารข้าว	3						
6 ทองหรือเครื่องประดับ	3		NA	NA	NA	NA	NA
7 เงินสด	1	1	NA	NA	NA	NA	NA
8 อื่น ๆ (ระบุ).....	3						
9 ข้าวในยุ้งฉาง	1	NA 92	NA 92	NA 92	NA 92	NA 92	2000
10 RICE IN BAN							

RF - ไม่ตอบ NA - คำถามไม่เหมาะสม (หรือไม่เกี่ยวกับผู้ตอบแบบสอบถาม) DK - ไม่ทราบ MI - ไม่มีข้อมูล

XIX. เงินออม (Savings), continued

SA8	เหตุผลสำคัญที่คุณหรือคนในครัวเรือนออมเงินคืออะไร (**บันทึกหนึ่งคำตอบ**) A - เก็บไว้ใช้ตอนแก่ B - เก็บไว้ให้ลูก C - ซื้ออุปกรณ์การเกษตร D - ซื้อจักรยานยนตร์ หรือ รถกระบะ/รถยนต์ E - ซื้อทีวี วิดีโอ เครื่องปรับอากาศ หรือ ของใช้ในครัวเรือน F - ค่าเล่าเรียนลูก G - ซ่อมแซม/ซื้อบ้านใหม่ H - ลงทุนในธุรกิจที่ทำอยู่แล้ว I - ลงทุนในธุรกิจใหม่ J - ไว้ใช้ในยามฉุกเฉิน K - อื่น ๆ (ระบุ) SA8O_____	**SA8** [J]
SA9	บันทึกของผู้สัมภาษณ์ _____ _____ _____	**SA9** [XXX]
SA9	**Translation** _____ _____ _____	
SA10	เวลาสิ้นสุด	**SA10** [12.59]

XX. คำถามทั่วไป General Questions

GQ0 เวลาเริ่มต้น	**GQ0** [17.59]
GQ1 คุณมีความคิดเห็นอย่างไร กับการเป็นสมาชิกหรือลูกค้าของสถาบันที่ให้กู้มากกว่าหนึ่งสถาบันในเวลา เดียวกัน (เพราะว่าจะได้เลือก รตามันได้) ดีนะกู้ก็ว่าดี แต่ถ้ากู้มาก ๆ กลัวจะใช้หนี้เขาไม่หมด	**GQ1** [XXXXXXXXX]
GQ1 Translation GOOD, ALTERNATIVE BUT MAY NOT BE ABLE TO PAY BACK	
GQ2A คุณเคยชำระเงินให้เจ้าหนี้คนหนึ่งโดยกู้ยืมจากเงินกู้แหล่งอื่นหรือไม่ (1 - เคย, 3 - ไม่เคย)	**GQ2A** [3]
GQ2B (ถ้าเคย) ทำไม สถานการณ์ตอนนั้นเป็นอย่างไร	**GQ2B** [XXXXXXXXX]
GQ2B Translation	
GQ3A คุณเคยชำระเงินคืนเงินกู้ล่าช้าหรือชำระงวดล่าช้าบ้างหรือไม่ (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่)	**GQ3A** [1]
GQ3B (ถ้าเคย) ทำไมถึงชำระคืนล่าช้า สถานการณ์ตอนนั้นเป็นอย่างไร ฝนแล้ง ผลผลิตไม่ได้ตามที่คาดหมายไว้	**GQ3B** [XXXXXXXXX]
GQ3B Translation DRY . LOW PRODUCT	
GQ4A คุณเคยขาดส่งเงินออมหรือส่งเงินออมช้ากว่ากำหนดในบัญชีเงินสัจจะสะสมของกลุ่มออมทรัพย์ หรือไม่ (1 - เคย 3 - ไม่เคย)	**GQ4A** [3]
GQ4B (ถ้าเคย) ทำไมถึงขาดส่งเงินออมหรือส่งล่าช้า สถานการณ์ตอนนั้นเป็นอย่างไร	**GQ4B** [XXXXXXXXX]
GQ4B Translation	

XIX. คำถามทั่วไป General Questions

GQ5A คุณเคยกู้เงินแบบใช้ผู้ค้ำประกัน และผู้ค้ำประกันต้องชำระเงินบางส่วนหรือทั้งหมดแทนคุณ หรือไม่ (1-ใช่ 3 -ไม่ใช่)	**GQ5A** [3]
GQ5B (ถ้าใช่) ทำไมผู้ค้ำประกันจึงต้องชำระเงินแทนคุณ สถานการณ์ตอนนั้นเป็นอย่างไร _____ _____ _____	**GQ5B** [XXXXXXXXX]
GQ5B Translation _____ _____ _____	
GQ6A คุณเคยกู้เงินแบบใช้สิ่งค้ำประกันและหลักประกันนั้นถูกยึดไปเนื่องจากคุณไม่ได้ชำระคืนเงินกู้บ้างหรือไม่ (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่)	**GQ6A** [3]
GQ6B (ถ้าใช่) ทำไม สถานการณ์ตอนนั้นเป็นอย่างไร _____ _____ _____ _____	**GQ6B** [XXXXXXXXX]
GQ6B Translation _____ _____ _____	
GQ7A คุณเคยให้คนอื่นกู้เงินแล้วต้องยึดหลักประกัน หรือ ให้ผู้ค้ำประกันชำระเงินกู้แทน หรือคุณไม่ได้รับชำระคืนเงินกู้นั้น หรือไม่ (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่ ถ้าไม่ใช่ ข้ามไป GQ9)	**GQ7A** [3]
GQ7B (ถ้าใช่) ทำไม สถานการณ์ตอนนั้นเป็นอย่างไร _____ _____ _____	**GQ7B** [XXXXXXXXX]
GQ7B Translation _____ _____ _____	
GQ7C แล้วคุณเคยให้คนนั้นกู้เงินอีกหรือไม่ (1 - ใช่ 3 - ไม่ใช่)	**GQ7C** [ ]
GQ8 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ _____ _____ _____	**GQ8** [XXX]
GQ8 Translation _____ _____	
GQ9 เวลาสิ้นสุด	**GQ9** [18.05]

XXI. สถานการณ์สมมุติ Hypothetical Situation

HS0 เวลาเริ่มต้น	HS0 [18.05]

(คำถามต่อไปนี้ โปรดอย่าอ่านรหัสคำตอบให้ผู้ตอบแบบสอบถามฟัง เมื่อผู้ตอบได้ตอบ กรุณาเลือก รหัส ให้ใกล้เคียงกับคำตอบที่ได้รับมากที่สุด)

HS1 สมมุติว่าคุณมีความจำเป็นที่จะต้องใช้เงินกรณีฉุกเฉินอย่างเร่งด่วนและหลีกเลี่ยงไม่ได้ เป็นจำนวน 2,000 บาท คุณจะหาเงิน 2,000 บาทนี้มาได้อย่างไร	HS1 [69]
HS1O (อื่นๆ) ขอ ลูก สาว	HS1O Translation _____
HS2 ถ้าเงินจากแหล่งข้างต้น (ข้อ HS1) ไม่มีคุณจะทำอย่างไร	HS2 [25]
HS2O (อื่นๆ) _____	HS2O Translation _____
HS3 ถ้าเงินจากแหล่งข้างต้น (ข้อ HS2) ไม่มีคุณจะทำอย่างไร	HS3 [39]
HS3O (อื่นๆ) _____	HS3O Translation _____
HS4 สมมุติว่าคุณมีความจำเป็นที่จะต้องใช้เงินกรณีฉุกเฉินอย่างเร่งด่วนและหลีกเลี่ยงไม่ได้ เป็นจำนวน 20,000 บาท คุณจะหาเงิน 20,000 บาทนี้มาได้อย่างไร	HS4 [25]
HS4O (อื่นๆ) _____	HS4O Translation _____
HS5 ถ้าเงินจากแหล่งข้างต้น (ข้อ HS4) ไม่มีคุณจะทำอย่างไร	HS5 [39]
HS5O (อื่นๆ) _____	HS5O Translation _____
HS6 ถ้าเงินจากแหล่งข้างต้น (ข้อ HS5) ไม่มีคุณจะทำอย่างไร	HS6 [3]
HS6O (อื่นๆ) _____	HS6O Translation _____
HS7 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์ เมื่อมีปัญหาด้านการเงิน เขาจะไปหาเถ้าแก่ในตลาด เพียงแหล่งเดียว	HS7 [xxx]
HS7 Translation CREDITOR IN TOWN	
HS8 เวลาสิ้นสุด	HS8 [18.09]

XXI. สถานการณ์สมมุติ(ต่อ) Hypothetical Situation, continued

รหัส สถานการณ์สมมุติ (HS1 , HS2, HS3, HS4, HS5, HS6)

1 - ใช้เงินออม
3 - ขายที่ดิน
5 - จำนองที่ดิน
7 - ขายอุปกรณ์ทำมาหากิน
9 - ขายวัวควายหรือสัตว์เลี้ยงอื่นๆ
11 -ขายเครื่องประดับหรือทอง
13 - ขายรถ
15 - ขายมอเตอร์ไซด์
17 - ขายทรัพย์สินอื่นๆ
19 - ขอความช่วยเหลือจากวัด
21 - ใช้บัตรสงเคราะห์
23 - กู้จากผู้ให้กู้ในหมู่บ้าน
25 - กู้จากผู้ให้กู้นอกหมู่บ้าน
27 - กู้จากญาติ 1 คนที่อยู่ในหมู่บ้าน
29 - กู้จากญาติ 1 คนที่อยู่นอกหมู่บ้าน
31 - กู้จากญาติหลายคนที่อยู่ในหมู่บ้าน
33 - กู้จากญาติหลายคนที่อยู่นอกหมู่บ้าน
35- กู้จากญาติหลายๆคนทั้งในและนอกหมู่บ้าน
37- กู้จากคนอื่น(ที่ไม่ใช่ญาติ)ในหมู่บ้าน 1 คน
39-กู้จากคนอื่น(ที่ไม่ใช่ญาติ)นอกหมู่บ้าน 1 คน
41- กู้จากคนอื่น(ที่ไม่ใช่ญาติ)ในหมู่บ้านหลายๆคน
43- กู้จากคนอื่น(ที่ไม่ใช่ญาติ)นอกหมู่บ้านหลายๆคน
45- กู้จากคนอื่น(ที่ไม่ใช่ญาติ)ทั้งในและนอกหมู่บ้านหลายคน
47- กู้หลายคนทั้งจากญาติและจากคนอื่น(ที่ไม่ใช่ญาติ)ภายในหมู่บ้าน
49-กู้หลายคนทั้งจากญาติและจากคนอื่น(ที่ไม่ใช่ญาติ)นอกหมู่บ้าน
51 - กู้หลายๆคนทั้งจากญาติและจากคนอื่น(ที่ไม่ใช่ญาติ) ทั้งที่อยู่ในและนอกหมู่บ้าน
53-ให้คนอื่นกู้ยืมให้ เช่นให้ลูกกู้ยืมจากเพื่อน
55- กู้จากกลุ่มออมทรัพย์เพื่อการผลิต
57 - กู้จากสหกรณ์การเกษตร
59 - กู้จากกลุ่มแม่บ้าน
61 - กู้จากสมาชิกในกลุ่มลูกค้า ธกส.
63 - กู้จากหมอ
65 - กู้จากธนาคาร
67 - ขายข้าว
69 - อื่นๆ (ระบุ)_____

XXII. สถาบันและองค์กร Institutions And Organizations

IO0	เวลาเริ่มต้น	IO0 [16.09]

IO1. ปัจจุบันนี้ คนในครัวเรือนคุณเป็นสมาชิกหรือลูกค้าของ สถาบันเหล่านี้ หรือไม่
(ดูรายการ 1-16 ในตาราง) (1-เป็นสมาชิก 3-ไม่เป็นสมาชิก) ถ้าตอบ 1 ให้ข้ามไป IO3, IO6

IO2. (ถามเมื่อคำตอบใน IO1 = 3)
คนในครัวเรือนคุณเคยเป็นสมาชิกของ สถาบันเหล่านี้ แต่ในปัจจุบันไม่ได้เป็นสมาชิกแล้วใช่หรือไม่
(1- ใช่ 3- ไม่ใช่) ถ้าตอบ 3 ให้ข้ามไป IO7, IO8

IO3 (ถามต่อถ้าคำตอบ IO1 หรือ IO2 = 1) คุณหรือสมาชิกในครัวเรือนเป็นสมาชิกองค์กร/ ลูกค้า นี้เมื่อปีไหน

IO4 (ถามเมื่อคำตอบ IO2 = 1) คุณออกจากการเป็นสมาชิก (หรือเลิกเป็นลูกค้า) เมื่อปีไหน

IO5 (ถามเมื่อคำตอบ IO2 = 1) ทำไมคุณหรือสมาชิกในครัวเรือน จึงเลิกเป็นสมาชิก (หรือลูกค้า)

A- องค์กรเลิกกิจการ
B- ชำระหนี้หมดแล้ว
C- ไม่สามารถออมเงินได้อีกแล้วเนื่องจากมีค่าใช้จ่ายในครัวเรือน
D- แก่เกินไป
E- ไม่มีเวลาเข้าร่วม
F- ความเป็นอยู่ในบ้านดีขึ้นแล้ว
G- ความเป็นอยู่ในบ้านแย่ลง
H- อื่นๆ (ระบุ) IO5O_____

IO6 (ถามเมื่อคำตอบ IO1 หรือ IO2 = 1) คุณกู้ยืมเงินจากองค์กรหรือสถาบันนี้มากี่ครั้งแล้ว

IO7 (ถามเมื่อคำตอบ IO1 และ IO2 = 3) ถ้าเพื่อนบ้านชักชวนให้เข้าเป็นสมาชิกในสถาบันนี้ คุณหรือสมาชิกในครัวเรือนต้องการเข้าเป็นสมาชิก/ลูกค้าของสถาบันนี้หรือไม่
(1- ใช่ 3- ไม่แน่ใจ 5- ไม่ 7- ไม่มีสถาบันนี้ในหมู่บ้าน)

IO8 (ถามเมื่อคำตอบ IO7 = 1 หรือ = 5)
(ถ้าใช่ หรือ IOA7 = 1) เหตุผลสำคัญที่ต้องการเป็นสมาชิก/ลูกค้าคืออะไร
(ถ้าไม่ใช่ หรือ IOA7 = 5) เหตุผลสำคัญที่ไม่ต้องการเข้าเป็นสมาชิก/ลูกค้าคืออะไร

1- ไม่มีเวลาพอ
3- ไม่มีเงินออม
5- แก่เกินไป
7- มีองค์กรอื่นที่ให้บริการดีกว่าอยู่แล้ว
9- สมาชิกควรเป็นคนมีฐานะดี
11- สมาชิกควรเป็นคนยากจน
13- เพื่อมีโอกาสออมเงิน
15- เพื่อมีโอกาสกู้เงิน
17- ไม่จำเป็นเพราะมีเงินและสินเชื่อเพียงพออยู่แล้ว
19- อื่น (ระบุ) IO8O_____

XXII. สถาบันและองค์กร (ต่อ) Institutions And Organizations (continued)

	รายชื่อสถาบัน	IO1 ปัจจุบัน	IO2 เคยเป็น	IO3 เป็นเมื่อ	IO4 ออกเมื่อ	IO5 ทำไม	IO6 กู้กี่ครั้ง	IO7 ชักชวน	IO8 ทำไม
1	ธนาคารข้าว	3	3					3	
2	ธนาคารโค กระบือ	3	3					3	
3	กลุ่มออมทรัพย์เพื่อการผลิต	3	3					3	
4	ธ.ก.ส.	3	3					1	9
5	กลุ่ม ลูกค้า ธ.ก.ส.	3	3					1	9
6	สหกรณ์เกษตร	3	3					3	
7	กลุ่มสตรี	3	3					3	
8	กองทุนฉุกเฉิน	3	3					7	
9	กองทุนเพื่อสุขภาพ	3	3					7	
10	ธนาคารพาณิชย์	3	3					5	3
11	ธนาคารออมสิน	3	3					5	3
12	บริษัทประกัน	3	3					5	3
13	บริษัทเงินทุน	3	3					7	
14	ผู้ปล่อยกู้	3	3					5	3
15	วงแชร์	3	3					7	
16	อื่น ๆ (ระบุ)	3	3						
17									
18									
19									
20									
21									
22									

ก่อนจะสิ้นสุดการสัมภาษณ์ ขอบคุณมากสำหรับความร่วมมือและเวลาที่คุณสละให้ ข้อมูลที่ได้จากคำตอบของคุณจะถูกศึกษาร่วมกับข้อมูลจากอีกหลาย ๆ ครัวเรือน เพื่อเราจะได้เรียนรู้เกี่ยวกับการพัฒนาของประเทศไทย และช่วยในการสร้างสถาบัน/องค์กรที่สามารถช่วยเหลือชาวบ้านได้อย่างมีประสิทธิภาพต่อไป

ข้อเสนอแนะทั่วไป

IO9 คุณมีข้อสังเกตหรือข้อคิดเห็นเพิ่มเติมอะไรบ้าง	**IO9** [XXXXXX]
ดี ๆ เหมาะสมดีมาก ได้ความรู้	
IO9 Translation GOOD, KNOWLEDGE	
IO10 ข้อสังเกตของผู้สัมภาษณ์	**IO10** [XXXXXX]
IO10 Translation	
IO11 เวลาสิ้นสุด	**IO11** [19.25]